



Βραδιά υψηλών
προσκεκλημένων στην
Πρεσβευτική Κατοικία



Την Παρασκευή 28 Νοεμβρίου ο Έλληνας Πρέσβης στην Αίγυπτο, κ. Νικόλαος Παπαγεωργίου, παρέθεσε επίσημη δεξίωση στην Πρεσβευτική Κατοικία στο Ζαμάλεκ του Κάιρου προς τιμήν του Αντιπροέδρου της Βουλής των Ελλήνων, κ. Ιωάννη Πλακιωτάκη, των Ελλήνων Βουλευτών κας Αικατερίνης Σπυριδάκη, του κ. Γεωργίου Ψυχογιού και του κ. Περικλή Μαντά, καθώς και των μελών της Βουλής των Αντιπροσώπων της Κύπρου, κ.κ. Αβέρωφ Νεοφύτου και Κωνσταντίνου Κώστα. Οι Κοινοβουλευτικές αντιπροσωπείες βρίσκονται στην Αίγυπτο από (συνέχεια στην 8η σελίδα)

Ο Καραγκιόζης μάγεψε
μικρούς και μεγάλους στην
Αχιλλοπούλειο Σχολή



Μια μεγάλη έκπληξη περίμενε τους μαθητές του Νηπιαγωγείου και του Δημοτικού της Αχιλλοπουλείου Σχολής, όταν το πρωί της Τρίτης 2 Δεκεμβρίου αντίκρισαν πάνω στο σανίδι του σχολικού θεάτρου τις φιγούρες του Καραγκιόζη, αλλά και όλων των διάσημων ηρώων του Ελληνικού Θεάτρου Σκίτων. Η Διευθύντρια της Σχολής, κα Γεωργία Πετούση, καλωσόρισε και σύστησε με ενθουσιασμό στους μαθητές τους καραγκιόζοπαίχτες κ.κ. Μπάμπη Μακρή και Αριστοτέλη Μακρή, καθώς και τον κ. Δημήτρη Γιαμουγιάννη, φοιτητή του Τμήματος Θεατρολογίας του (συνέχεια στην 8η σελίδα)

Με το βλέμμα στραμμένο
στη Νίκαια



Την Τετάρτη 27 Νοεμβρίου 2025, η Α.Θ.Μ. ο Πάπας και Πατριάρχης Αλεξανδρείας και πάσης Αφρικής κ.κ. Θεόδωρος Β', αναχώρησε για την Κωνσταντινούπολη προσκεκλημένος της Α.Θ.Π. Του Οικουμενικού Πατριάρχου κ.κ. Βαρθολομαίου Α', προκειμένου να συμμετάσχει στους (συνέχεια στην 2η σελίδα)

Απολογιστική Τακτική Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου

Η Ετήσια Τακτική Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου αποτελεί κάθε φορά ένα σημείο αναφοράς, όχι μόνο για τη λειτουργία των θεσμών μας, αλλά και για την ίδια την ψυχή της Παροικίας. Πρόκειται για εκείνη τη μοναδική στιγμή του χρόνου όπου η Κοινότητα των Ελλήνων του Καΐρου στέκεται με δημοκρατικό παλμό και διαβουλεύεται με καλή πρόθεση εξετάζοντας ενδελεχώς το έργο, τις αποφάσεις και τις πρωτοβουλίες που προτείνει στο Σώμα η Διαχειριστική Επιτροπή. Ξαν μια σύγχρονη «Εκκλησία του Δήμου», η Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου αποτελεί τη ραχοκοκαλιά της συμμετοχής, της διαφάνειας και του δικαιώματος όλων μας στην ισότιμη φωνή, μέσα από την αναπόφευκτα κοινή μας περπατησιά στην Παροικία.

Μέσα σε αυτό το κλίμα ενεργούς συμμετοχής και αγάπης για τα κοινά, πραγματοποιήθηκε την Κυριακή 23 Νοεμβρίου 2025, η Απολογιστική Τακτική Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου, με μεγάλη συμμετοχή τακτικών μελών. Λίγο πριν την έναρξη, ο χώρος είχε ήδη γεμίσει με την οικεία ζεστασιά της Παροικίας μας: πρόσωπα γνώριμα από δεκαετίες, χειραφτίες που κουβαλούν ιστορίες, αγκαλιές που επιβεβαιώνουν δεσμούς ζωής. Η ανθρώπινη επαφή, τόσο χαρακτηριστική στους Αιγυπτίους, μετέτρεψε για μια ακόμα φορά το προαύλιο των Ελληνικών Σχολείων σε μια γιορτή επανένωσης. Όπως πάντα, τα στελέχη των Γραφείων της Κοινότητας, με εμπειρία και ευγένεια, βρίσκονταν από νωρίς στις θέσεις τους, φροντίζοντας κάθε λεπτομέρεια της

(συνέχεια στην 3η & 4η σελίδα)

«Συνομιλώντας με τη
λογοτεχνία του Άλλου».
Μια ενδιαφέρουσα
εκδήλωση του
Πολιτιστικού Café



Την Πέμπτη 27 Νοεμβρίου, το Ελληνικό Πολιτιστικό Κέντρο Καΐρου πραγματοποίησε τη δεύτερη εκδήλωση του «Πολιτιστικού Café» με μια ιδιαίτερως ενδιαφέρουσα συνομιλία μεταξύ της Αιγυπτίστριας λογοτέχνιδας και μεταφράστριάς κας Πέρας Κουμούση και του κ. Εσάμ Αμπντελχάιζ, λογοτέχνη και καθηγητή θεάτρου. Δύο διαπρεπείς πρωταγωνιστές της τέχνης της γραφής, αλλά και της φιλοσοφικής σκέψης, κάθισαν στο ίδιο τραπέζι και μοιράστηκαν ο ένας με τον άλλον την αγάπη, τις επιρροές, αλλά και το πρώτο λογοτεχνικό χτυποκαρδί τους, όταν ο καθένας ήρθε σε επαφή με τη λογοτεχνία και τον πολιτισμό του «Άλλου».

(συνέχεια στην 5η σελίδα)

Η πανήγυρη των
Εισοδίων της Παναγίας



Πανηγύρισε το μικρό Εκκλησάκι των Εισοδίων της Θεοτόκου, στην καρδιά των Ελληνικών μας σχολείων στο Κάιρο. Με αρχιερατική λαμπρότητα και εκκλησιαστική τάξη τιμήθηκε για ακόμα μια χρονιά η Εισοδος της Παναγίας μας στον Ναό. Ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Ιππώνος Στέφανος χοροστάτησε κατά τον Εσπερινό της Πέμπτης 20 Νοεμβρίου και προεξήρχε κατά την Θεία Λειτουργία της Παρασκευής 21 Νοεμβρίου, έχοντας στο πλευρό του τους Πανοσιολογιωτάτους Αρχιμανδρίτες Μιχαήλ και Θεόδωρο, τους Πρωτοπρεσβύτερους πατέρες Παύλο και Γιούσεφ, και τον Πρεσβύτερο πατέρα Γιούσεφ. Τους ύμνους απέδωσαν υποδειγματικά ο Πρωτοψάλτης της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. Κωνσταντίνος Μιχαλακόπουλος και ο αραβόφωνος Πρωτοψάλτης κ. Τόνυ Ατάλα, με τη συνδρομή αραβόφωνων ιεροψαλτών. Κατάμεστος ο Ιερός Ναός από το χριστεπώνυμο πλήθος, που προσήλθε (συνέχεια στην 6η σελίδα)



Μια ημέρα φωτός για τον Αλεξανδρινό Θρόνο



Τα γενέθλια του Πατριάρχη, η Χειροτονία ενός νέου Επισκόπου και οι χειροθεσίες έξι Αρχόντων του Πατριαρχείου Αλεξανδρείας ανήμερα της Αγίας Αικατερίνης Την Τρίτη, 25 Νοεμβρίου, ο Ιερός Ναός του Αγίου Νικολάου στο Χαμζάουι του Καΐρου, λουσμένος στο φως και στολισμένος ολάνθιστα, πανηγύρισε τη μνήμη της Αγίας Αικατερίνης με τη λαμπρή παρουσία του Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας Θεοδώρου Β', ο οποίος γιόρτασε μαζί με όλη την Παροικία και τα γενέθλιά του. Η ατμόσφαιρα της εορταστικής ημέρας υπήρξε βαθιά μυσταγωγική και κατανυκτική, σαν εκείνα τα ανέσπερα φθινοπωρινά πρωινά του Καΐρου, που φωτίζουν την καρδιά μας πριν ακόμη ξημερώσει πραγματικά. (συνέχεια στην 6η σελίδα)

Δυναμική παρουσία Ελληνικών επιχειρήσεων στην Αίγυπτο. Η δεξίωση στην Πρεσβευτική Κατοικία στο Κάιρο



Με φόντο τις σημαντικές επενδυτικές ευκαιρίες που διαμορφώνονται στην Αιγυπτιακή αγορά και αξιοποιώντας το θετικό κλίμα στις διμερείς σχέσεις μεταξύ Ελλάδας και Αιγύπτου, πραγματοποιήθηκε στο Κάιρο την Τρίτη 2 Δεκεμβρίου μια στοχευμένη Ελληνική επιχειρηματική αποστολή που επανέφερε στο προσκήνιο το έντονο ενδιαφέρον της Ελλάδας για επενδύσεις στην Αίγυπτο αλλά και την ευρύτερη περιοχή. Πρόκειται για την πρώτη αποστολή τέτοιου εύρους από το 2017, γεγονός που από μόνο του προσέδωσε δυναμισμό και υψηλές προσδοκίες σε όλους τους συμμετέχοντες. Το Επιχειρηματικό Φόρουμ Αιγύπτου-Ελλάδας συνδιοργανώθηκε από την Γενική Αρχή Επενδύσεων και (συνέχεια στην 5η σελίδα)

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΝΑΥΤΙΚΟΣ ΟΜΙΛΟΣ ΚΑΪΡΟΥ

Χριστουγεννιάτικη Μέρα Χαράς & Γέλιου!

Παρασκευή 19/12/2025
1:00 μ.μ.

Ο Άγιος Βασίλης έρχεται με δώρα!
Παιχνίδια, γέλια και πολλές εκπλήξεις!
Διασκέδαση για όλα τα παιδιά!

Ελάτε να ζήσουμε μαζί τη μαγεία των Χριστουγέννων!

Παιδική χριστουγεννιάτικη εορτή στον ΕΝΟΚ την Παρασκευή 19/12/2025. Κρίνεται απαραίτητη η κράτηση θέσεων στο τηλέφωνο: 01066849399.

Για την Στέλλα Κυριάζη



Έχουν περάσει οκτώ χρόνια από την ημέρα που χάσαμε τη Στέλλα Κυριάζη και σήμερα 26 Νοεμβρίου που είναι η γιορτή της, εμείς, τα παιδιά της στην αγαπημένη της «Μαρία Αιγυπτία», αλλά και σε όλη την Παροικία, την θυμούμαστε και πονάμε. Πονάμε γιατί χάσαμε τη Στελλίτσα μας, την τρυφερή μας μάνα, που για τον καθένα από εμάς ήταν πάντα, ένα δάκρυ, πλάι στο δάκρυ του πόνου μας και ένα γέλιο, πλάι στο γέλιο της καρδιάς μας. Μια μέρα σαν τη σημερινή, που θα είχα την γιορτή σου, αγαπημένη μας Στέλλα, εμείς υψώνουμε την προσευχή μας στον Μεγαλοδύναμο και τον παρακαλούμε να αναπαύει την ψυχή σου. Με αυτή την προσευχή παίρνουμε και εμείς κουράγιο και δύναμη να ακολουθούμε με πίστη και θάρρος, τον δρόμο που μας δίδαξες με το παράδειγμα της ζωής σου. Αιώνια σου η μνήμη!

Μαρία η Αιγυπτία

ΧΡΗΣΙΜΑ ΤΗΛΕΦΩΝΑ ΚΑΪΡΟΥ

Ελληνική Κοινότητα Καΐρου
259.13.945, 259.33.372,
Κινητό: 01001160043

Ελληνικό Νοσοκομείο Ε.Κ.Κ.
248.22.177, 248.22.186, 248.22.259,
268.36.516 (φαξ)

Μεταφραστικό Ε.Κ.Κ.
27381989, 01118641010

Πατριαρχική Επιτροπή
2510.35.16, 2510.67.77 (φαξ)

Ιερά Μονή Αγίου Γεωργίου
27.41.2002

Μετόχι Ιεράς Μονής Σινά
48.28.513

Ελληνική Πρεσβεία
279.55.915, 279.50.443,
279.51.074, 279.63.903 (φαξ)

Κοπριακή Πρεσβεία
27377012/13/14

Προξενικό Τμήμα: 02 27377021

Ελληνικό Προξενείο
2735 5851, 2735 5898, 2735 5899,
2735 5868, 2735 5869, 2735 5863
2735 5818 (φαξ)

Οι υπάλληλοι της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου στόλισαν το Χριστουγεννιάτικο δέντρο

Τα Χριστούγεννα κοντοζυγώνουν και ο στολισμός του πατροπαράδοτου δέντρου είναι μια στιγμή χαράς και ξεγνοιασιάς, που όλοι έχουμε ανάγκη. Την Πέμπτη 4 Δεκεμβρίου, οι υπάλληλοι των Γραφείων της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου ξεκίνησαν από νωρίς το πρωί να ανοίγουν τις κούτες με τα στολίδια, τις χρωματιστές κορδέλες και τις αστραφτερές γυάλινες μπάλες. Αφού έστησαν το δέντρο, άρχισαν ένας ένας να κρεμούν κι από ένα στολίδι «για το καλό της χρονιάς», ενώ τα αστέια έδιναν και έπαιρναν για το ποιος θα είναι ο ψηλότερος που θα βάλλει το αστέρι στην κορυφή. Ο Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. Χρήστος Καβαλής, η Γενική Γραμματέας της Ε.Κ.Κ. κα Βίλλυ Πολίτη Ζουέ, η Διευθύντρια Γραφείων κα



Γιάννα Καρδάση, αλλά οι υπάλληλοι της Ε.Κ.Κ. εύχονται από καρδιάς σε όλους τους Πάροικους, και αλλά και στους απανταχού Αιγυπτίτες Έλληνες, καλές γιορτές με υγεία και χαρά.

Πανηγυρική Θεία Λειτουργία στην Αγία Αικατερίνη στο Σουέζ

Με την ευλογία της Α.Θ.Μ. του Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας και πάσης Αφρικής Θεοδώρου Β', καθώς και του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτη Νουβίας Σάββα, τελέστηκε από τον Πανοσιολογιώτατο Αρχιμανδρίτη Βασίλειο η Θεία Λειτουργία την Παρασκευή 28 Νοεμβρίου, στον πανηγυρίζοντα Ιερό Ναό της Αγίας Αικατερίνης στο Σουέζ. Με τις Ακολουθίες να τελούνται δύο φορές τον μήνα, ο Ναός ανοίγει τις πύλες του και υποδέχεται το χριστεπώνυμο πλήρωμα από το Σουέζ και τις γύρω πόλεις, με τα Ιερά Μυστήρια να προσδίδουν ακόμη μεγαλύτερη λάμψη στον πρόσφατα ανακαινισμένο Ιερό Ναό της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου.



Με το βλέμμα στραμμένο στη Νίκαια



(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

εορτασμούς για την επέτειο των 1700 ετών από την σύγκληση της Πρώτης Οικουμενικής Συνόδου στην Νίκαια. Πριν το ταξίδι του στην Νίκαια ο Μακαριώτατος είχε συμμετάσχει σε μεγάλη σύναξη για την ειρήνη, που είχε οργανώσει η ειρηνοποιός κοινότητα του «Αγίου Αιγιδίου» στην Ρώμη, με την τελετή λήξης να λαμβάνει χώρα στο Κολοσσαίο, εκεί που μαρτύρησαν χιλιάδες Χριστιανοί. Ως κύριος ομιλητής στην εκδήλωση ο Πατριάρχης Αλεξανδρείας αναφέρθηκε στο πόσο αναγκαία είναι η ειρήνη στον κόσμο για να σταματήσουν να χάνονται αθώες ψυχές αλλά και για να σταματήσει ο άνθρωπος να καταστρέφει τον όμορφο κόσμο που του χάρισε ο Θεός για να ζήσει και «όλοι μαζί σαν μια οικογένεια να προστατεύσουμε την ζωή και να σταματήσουμε να πετάμε τις λέξεις σαν βόμβες που έχουν την δύναμη να καταστρέφουν αιώνες συνύπαρξης και αλληλοκατανόησης. Τόνισε επίσης την αναγκαιότητα

ειρηνικής συνύπαρξης των Χριστιανών, αναζητώντας νέους δρόμους διαλόγου έχοντας εμπιστοσύνη στον Θεό μην ξεχνώντας πως το «σήμερα» των Χριστιανών είναι πάντα η προετοιμασία για την Βασιλεία των Ουρανών. Χαρακτηριστικά είπε: «Αδελφοί μου, βρισκόμαστε πλέον σε οριακό σημείο, είναι η ώρα των έργων και όχι των λόγων, των πράξεων και όχι των αορίστων και υποκριτικών ευχολογίων. Ο καθένας μας θα πρέπει να αναμετρηθεί με τις ευθύνες του έναντι του Θεού, της ιστορίας και των «ελαχίστων αδελφών του Κυρίου». Η ειρηνική συνύπαρξη είναι η μοναδική μας επιλογή αλλά και η απαραίτητη συνθήκη για να φανεί η κρυμμένη δυναμική των Χριστιανών και να οικοδομήσουμε όλοι μαζί ένα καλύτερο αύριο για το καλό

της ανθρωπότητας και προς δόξαν Κυρίου». Στο πλαίσιο της επίσκεψης του στην Ρώμη, ο Μακαριώτατος είχε στο Βατικανό ιδιαίτερη συνάντηση με τον Αγιώτατο Πάπα Λέοντα ΙΔ'. Εκεί οι δύο Προκαθήμενοι συζήτησαν για διάφορα θέματα που απασχολούν τις δύο ιστορικές Εκκλησίες κάνοντας ιδιαίτερη αναφορά στην Σύναξη της Νίκαιας, στο πόσο σημαντική θα είναι η παρουσία τους εκεί και στο σημαντικό και εποικοδομητικό μήνυμα που θα πρέπει να απευθυνθεί στον κόσμο που αναμένει να ακούσει με λαχτάρα ένα μήνυμα χαράς, ειρήνης, ελπίδας, αγάπης, προσπάθειας, πίστης, αλληλοκατανόησης και αλληλοσεβασμού.

Πηγή: Πατριαρχείο Αλεξανδρείας

Ευχητήρια επιστολή απέστειλε ο Σύλλογος Ελλήνων Καΐρου προς την Α.Θ.Μ. Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας και πάσης Αφρικής κ.κ. Θεόδωρο Β' Σύλλογος Ελλήνων Καΐρου

Αθήνα, 25 Νοεμβρίου 2025

Αρ. Πρωτ.: 218/25
Προς: Την Α.Θ.Μ. Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας και πάσης Αφρικής κ.κ. Θεόδωρο Β' Μακαριώτατε,
Ο Πρόεδρος και τα Μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου του Συλλόγου Ελλήνων Καΐρου, με ιδιαίτερη τιμή και σεβασμό, Σας απευθύνουν τις θερμότερες και ειλικρινέστερες ευχές για τα σεπτά γενέθλιά Σας. Ευχόμεθα ο Πανάγαθος Θεός να σας χαρίζει υγεία, δύναμη και αντοχή, ώστε να συνεχίζετε με την ίδια αγάπη το υψηλό ποιμαντικό Σας έργο, προς ενίσχυση των πιστών και του Πατριαρχείου Αλεξανδρείας. Η παρουσία Σας αποτελεί πηγή έμπνευσης και πνευματικής καθοδήγησης για όλους μας, και η ευλογία Σας συνοδεύει το έργο και τις προσπάθειές μας. Μετά βαθυτάτου σεβασμού
Ο Πρόεδρος
Μιχάλης Μπίσκος

Η Γεν. Γραμματέας
Βίλλυ Πολίτη - Ζουέ

Θεματικά Ενθυμήματα από τα Αιγυπτιακά Αγαθήματα (Δημοσίευμα αρ.605)
Από τη Συλλογή: «Τα Ισοβαρή» (Αφιέρωμα σε όσους υπήρξαν μαθητές μου και στον κ. Νίκο Ανδριάδακη)

Ο Παντεπόπτης του Σύμπαντος Στης ζωής μας τον δύσβατο δρόμο μας κι όπου κάποιοι παίζουν με τον πόνο μας γεννήθηκε ο Θεός Λυτρωτής ο Σωτήρ όποιος πολύπαθης ψυχής. Αρκεί να επανακαθοριστούμε μπροστά στο πνεύμα του Χριστού για να μην αυτοκαταστραφούμε στο ρεύμα του μηδενισμού. Η απουσία εκδικητικότητας εκ της ανεξίτηλης θεότητας Ευτυχώς που ο καρδιογνώστης μας φέρεται ως ψυχωσώστης κι ως υπερέχουσα θεία παρουσία σώζει την υπάρχουσα εγκόσμια ουσία. Τι θα γινόταν η ανθρωπότητα ως ιστορική πραγματικότητα εάν η υπεράγαθη θεότης δεν ήταν υπερόψια οντότης. Ευτυχώς που η θεότης είν' αυτάγαθη οντότης

Η πανάγαθη θεότης νιώθει τι θέλει η ανθρωπότης και που πονά η αμαρτωλότης ως ιστορική πραγματικότητα. Ο Θεός ξέρει που φθάνει το αίσθημα της ανημποριάς... και το τι κακό μας κάνει ό,τι μας γίνεται βραχνάς... Παροξυσμός της βίας σε μάχες αιματοχυσίας Τι βγαίνει επί της ουσίας απ' του πολέμου τις πληγές... σε ώρες ανθρωποκτονίας π' άδικα χάνονται ψυχές; Μας σκοτώνει η αδιαφορία αιμοδιψών οπλαρχηγών ο φθόνος κι η αναληγσία... στα πεδία εχθροπραξιών. Κραυγές πόνου κι αγωνίας Απ' την καρδιά της κοινωνίας... Οι εξελίξεις οι ραγδαίες κ' η σύγκρουση πολιτισμών θένε οδηγητικές ιδέες που να θυμίζουν τον Θεόν! Πάσχοντας οι οικονομίες πεινά ο κόσμος ο πτωχός για κραυγαλέες αδικίες... ζητάει λύσεις ο λαός! Αντικρουόμενες πλευρές Που οδηγεί το σφοδρό μένος των άσπλων της απονιάς... που φθάνει του μίσους το σθένος των ηγετών απανθρωπιάς. Γιατί να δημιουργούμε κρίσεις ηθικών θεσμών κι αξιών χωρίς συμβιβαστικές λύσεις προς επίτευξη συμφωνιών; Διασταυρούμενα ξίφη σ' επιθετικά στίφη Διαδραματίζονται υποθέσεις με διασταυρούμενα πυρά... και βίαιες αντιπαραθέσεις που επιφέρουν συμφορά. Σπαρταξικάριδες ιστορίες και πονεμένων οι φωνές... σε ματωμένες μας πορείες πληγές αφήνουν ανοιχτές... Δάκρυα μετανοίας Πέσαν θύματα συμπαγινίας φίλοι παλίοι μοναδικοί στα σκάνδαλα της κοινωνίας κει π' ο δαίμων караδοκεί. Παγιδεύσεις κι εξαπατήσεις και σχέδια συνωμοτικά... για όλα βρίσκονται οι λύσεις στου Λυτρωτή μας την καρδιά. Λυτρωτική λύση

Στην εκάστοτε παγκόσμια κρίση πουνάει η Σολομώντεια λύση... που δεν θα μας δυσαρεστήσει απ' την Ανατολή ως τη Δύση. Η Έλεση του Στήθρα Του Χριστού ο επίγειος αγέρωχος ερχομός είναι του Θεού ο σωτήριος υπέροχος λυτρωμός! ΛΑΜΠΡΟΣ ΜΠΕΝΟΒΙΑΣ

ΚΟΥΙΖ ΤΟΥ Ν.Φ.



Επιμέλεια: Γιάννης Φουρτούνας

ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ

1. Η πρώτη πρωτεύουσα της αρχαίας Αιγύπτου. 2. Συμπεραίνει καταρώμενο. 3. Η ψυχή στην φαραωνική ανθρωπολογία – Δεικτικό μόριο. 4. Αντώνης από άλλη χώρα. 5. Ένα άρθρο – Ρωτάει ανάποδα. 6. Ό,τι έχει μάζα, όγκο και βάρος και μπορεί να βρίσκεται σε στερεή, υγρή ή αέρια μορφή. 7. Αυτός που έχει σκούρο, μελαχρινό δέρμα ή χρώμα.

ΚΑΘΕΤΑ

1. Βουνό της Αιγύπτου. 2. Μία πρόθεση. 3. Εκφράζει διατακτικότητα – Μέσα στην πύλη αυτά. 4. Ένα φρούτο.. 5. Δύο από τα εφτά– Εσωτερική λήψη. 6. Μάλισα, βέβαια, σύμφωνοι. 7. Εξαφανισμένος, χαμένος, κρυμμένος.

Η λύση στο επόμενο

Η Λύση του Προηγούμενου ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ: 1 ΝΗΣΕΙΑ 2 ΑΡΑ. 3 ΓΚ – ΑΤ. 4 ΚΑΤΑΙΦΙ. 5 ΑΙ–ΗΔ. 6 ΑΝΑ. 7 ΑΞΠΑΖΙΑ. ΚΑΘΕΤΑ 1 ΝΑΓΚΑΦΑ. 2 ΚΑΙ. 3 ΣΑ–ΑΠ. 4 ΤΡΙΑΙΝΑ. 5 ΕΑ – ΑΣ. 6 ΑΦΗ. 7 ΑΝΤΙΑΙΑ.



NEO ΦΩΣ

ekkairo.org
neofos@ekkairo.org

ΕΚΔΟΤΗΣ: ΧΡΗΣΤΟΣ ΘΕΟΔ. ΚΑΒΑΛΗΣ

Προϊσταμένη Εφορείας Νέου Φωτός: ΒΙΛΛΥ ΠΟΛΙΤΗ-ΖΟΥΕ

Αρχισυντάκτης: ΒΑΣΙΛΗΣ Α. ΠΟΥΛΑΡΙΚΑΣ

Καλλιτεχνικός Διευθυντής & Επιμέλεια Εκτύπωσης: Dr. ΑΤΕΦ ΝΑΧΛΑ

Το "NEO ΦΩΣ" διατίθεται ΔΩΡΕΑΝ απο τα γραφεία της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου καθώς και απο όλα τα Ελληνικά Σωματεία.

Απολογιστική Τακτική Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

διαδικασίας, υποδεχόμενα όλα τα μέλη με χαμόγελο και φιλικότητα. Έτσι, στον προαύλιο χώρο των Ελληνικών μας Σχολείων στην Ηλιούπολη του Καΐρου εξελίχθηκε, όπως κάθε χρόνο, μια συνέλευση που δεν ήταν μόνο απολογιστική, αλλά πάνω από όλα ζωντανή, ανθρώπινη και βαθύτατα Κοινοτική. Ένα ακόμη αντάμωμα που υπενθύμιζε σε όλους μας πόσο ισχυρή είναι η παράδοση της ενότητας, του διαλόγου και πάνω από όλα της συμμετοχής στα κοινά.

Ο Πρόεδρος της **Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου** κ. **Χρήστος Καβαλής**, ως κεντρικός ομιλητής της Γενικής Συνέλευσης, αφού καλωσόρισε τους επισήμους, αλλά και όλους τους παριστάμενους, άνοιξε τις εργασίες της Ετήσιας Τακτικής Γενικής Συνέλευσης με επιβεβαιωμένη την απαρτία, σύμφωνα με το άρθρο 36 του Καταστατικού, και με 167 παρόντα μέλη στην Συνέλευση.

Στην συνέχεια κάλεσε όλους, όπως είθισται στις Γενικές Συνελεύσεις, να τιμήσουν την μνήμη όσων έφυγαν από την ζωή το τελευταίο διάστημα, κρατώντας ενός λεπτού σιγή. Τα μέλη του συμβουλίου της Γενικής Συνέλευσης ήταν: ο Πρόεδρος κ. **Χρήστος Καβαλής**, η Αντιπρόεδρος κα **Χρυσάνθη Σκουφαρίδου**, ο Αντιπρόεδρος κ. **Μιχάλης Γκουρυστάνης**, η Γενική Γραμματέας κα **Βίλλυ Πολίτη-Ζουέ**, ο Ταμίας κ. **Αντώνης Ιορδανίδης** και οι Κοινοτικοί Επίτροποι κ.κ. **Ανδρέας Ρούσσος**, **Λεωνίδας Φοντριέ** και **Στέλιος Χαλκιάς**. Απουσίαζε για επαγγελματικούς λόγους ο Κ.Ε. κ. **Ανδρέας Γιόσι**.

Στην συνέχεια η Γενική Γραμματέας κα **Βίλλυ Πολίτη Ζουέ** ανέγνωσε την ημερήσια διάταξη με τον κ. **Καβαλή** να παίρνει τον λόγο και να αναφέρεται σε κάθε μια Εφορεία ξεχωριστά, εκθέτοντας τα πεπραγμένα για το διάστημα από **1^η Ιουλίου 2024 έως 30 Ιουνίου 2025** ευχαριστώντας από καρδιάς τους Προϊσταμένους, αλλά και όλους όσους προσέφεραν την βοήθειά τους για το κοινό καλό και στην προκοπή της Παροικίας. «Αγαπητοί προσκεκλημένοι Αγαπητά μέλη

Η Κοινότητά μας, μπορούμε να πούμε πλέον πατάει σε σταθερά θεμέλια, τόσο οργανωτικά όσο και οικονομικά. Το μόνο που μας λείπει είναι το έμφυχο ανθρώπινο δυναμικό, και κυρίως το ελληνόφωνο.

Η Ελληνική Κοινότητα Καΐρου, σε πείσμα των προκλήσεων των καιρών και των αριθμών στέκεται δραστήρια και δυναμικά σε όλα τα πεδία της δραστηριότητάς της. Χωρίς να χωλαίνει σε οποιοδήποτε σημείο, αντίθετα χρόνο με χρόνο, ισχυροποιεί τη θέση της, τόσο στην Ελλάδα όσο και στην Αίγυπτο.

Η Ε.Κ.Κ. ήταν από τις Κοινότητες, που έδειξε εγγράφως τις προτάσεις της στο ΥΠΕΞ στην ανοιχτή διαβούλευση για το στρατηγικό σχέδιο για τον Απόδημο Ελληνισμό. Πιστεύουμε πως ο Απόδημος Ελληνισμός, σταδιακά και πληθυσμιακά, μπορεί να φτάσει τον πληθυσμό της Ελλάδας. Είναι μια δύναμη που κατά την άποψή μας δεν έχει κάνει σωστή χρήση της το Εθνικό Κέντρο, κυρίως στην οργανωσή του, για να αποτελέσει πράγματι ασπίδα αλλά και λόγχη της Πατρίδας. Το βλέπουμε στα γνωστά Ελληνικά και Κυπριακά Λόμπι, υπάρχει όμως και η ανάγκη αυτής της ήπιας διπλωματίας στις άλλες χώρες της υπηλίου. Εκεί που η ανάγκη της διπλωματίας αυτής των λαών που βασίζεται στην καλλιέργεια σχέσεων, πολιτιστικών δεσμών και αμοιβαίας κατανόησης πέρα από τα αυστηρά κρατικά πλαίσια, παίζει σημαντικό ρόλο.

Πρέπει να ομολογήσουμε πως μια τέτοια διάσταση εισπράττουμε καθημερινά από τις ενέργειες του Πρέσβη μας κ. **Ν. Παπαγεωργίου** που παρά το βαρύ διπλωματικό του φόρτο δεν αφήνει καθόλου αυτό το σκέλος συνεπικουρούμενος από τους άξιους συνεργάτες του, και που αποτελεί παράδειγμα προς μίμηση. Στην εποχή που παίζουν τεράστιο ρόλο τα Μ.Μ.Ε. παγκόσμια, η **Ελληνική Κοινότητα** δεν αμελεί κι αυτό το σκέλος, προβάλλοντας τις δραστηριότητές της με έργα όχι μόνο με αναφορές στο παρελθόν, τόσο στην Ελλάδα όσο και στην Αίγυπτο, εκμεταλλευόμενη την πολύ καλή συγκυρία των θερμών διπλωματικών και Πολιτικών σχέσεων των πατρίδων μας.»

Ολοκληρώνοντας μια γενική επισκόπηση των έργων και του οράματος της Ε.Κ.Κ., ο κ. **Καβαλής** παρουσίασε στο Σώμα της Συνέλευσης ένα βίντεο με χαρακτηριστικές στιγμές από τις λαμπερές εκδηλώσεις



της Παροικίας μας στην Όπερα, την Πρεσβευτική Κατοικία και άλλες. Μίλησε επίσης για το ενδιαφέρον των Αιγυπτίων για την Παροικία μας που εκφράστηκε έμπρακτα με την δημιουργία του Αιγυπτιακού ντοκιμαντέρ «**Έλληνας Αιγύπτιος**». Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε επίσης και στις Ελληνικές εκπομπές του Ραδιοφώνου της Αιγύπτου που πέραν, όπως τόνισε, από την σημαντική

κεφάλαια. Βέβαια αυτή ήταν και η αρχική μας δέσμευση από τους όρους της συγχώνευσης και το χρέος μας, το οποίο και πραγματοποιήσαμε. Υπάρχει βέβαια και ο Ιερός Ναός των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, ο οποίος μπαινει φέτος σε ένα πρόγραμμα ριζικής ανακαίνισης του καμπαναριού». Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε επίσης στην παρουσίασή του στον **Άγιο Παντελεήμονα** που

δίδονται σε 109 άτομα. Τα έξοδα της Κοινωνικής Πρόνοιας έχουν πλησιάσει τα 4 εκατομμύρια στην απολογιστική χρήση. Μια δουλειά που κάνει ο **Ανδρέας** με πολύ φιλότιμο, και με μεγάλη προσοχή και αξιοπρέπεια για τους βοηθούμενους.» Για την **Εφορεία Υγείας και Οίκου Ευγηρίας**, στην οποία προϊστάται ο κ. **Αντώνης Ιορδανίδης** έχοντας στο πλευρό του τον κ. **Ανδρέα Γιόσι**, ο



προσπάθεια και προσφορά όλα αυτά τα χρόνια της κυρίας **Σούλας Θεοχάρη** και του κ. **Δημήτρη Νεμποτάκη**, προστέθηκε και η εκπομπή του κ. **Χρήστου Παπαδόπουλου**, με τις ενέργειες του Πρέσβη κ. **Νικόλαου Παπαγεωργίου**, αλλά και την σοβαρή, όπως τόνισε, βοήθεια που λάβαμε από την κα **Αικατερίνη Μπελεφάντη Σοφιανού**.

Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε στην συνέχεια διεξοδικά, παρουσιάζοντας διαφάνειες με πλούσιο φωτογραφικό υλικό από όλες τις επισκέψεις στην Κοινότητα, επισήμων, θεσμικών φορέων και πολιτικών από την Ελλάδα και την Κύπρο. Παρουσίασε επίσης ένα βίντεο από την παρασημοφόρηση της κυρίας **Αικατερίνης Μπελεφάντη Σοφιανού**, Μεγάλης Ευεργέτιδας της Ε.Κ.Κ. και Αρχόντισσας του Πατριαρχείου αλλά και του ιδίου ως Προέδρου της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου. Μια διάκριση που ήρθε ως ηθική αμοιβή για το έργο που προσέφεραν στην Πατρίδα κατόπιν προτάσεως του Υπουργείου Εξωτερικών της Ελλάδας.

Πρώτη Εφορεία στην απολογιστική ενημέρωση ήταν η **Εφορεία Κοινοτικών Ναών και Κοιμητηρίων** με τον Πρόεδρο κ. **Καβαλή** να αναφέρει ως μεγάλο επίτευγμα της Εφορείας την ριζική ανακαίνιση του Ιερού Ναού της Μεταμορφώσεως του Σωτήρος και του Ελληνικού Κοιμητηρίου στο Πορτ- Σαϊντ: «Η Εφορεία Ναών αφιέρωσε πάρα πολύ χρόνο και πάρα πολύ κόπο επισκεπτόμενη αυτούς τους χώρους, παίρνοντας αποφάσεις και ξοδεύοντας σημαντικά

βρίσκεται στο **Ελληνικό Νοσοκομείο**, στην **Αγία Αικατερίνη** στο Σουέζ, αλλά και στον **Άγιο Δημήτριο** στο Ζεϊτούν, για τον οποίο έκανε μια ειδική αναφορά αναπτύσσοντας αρχικά το ιστορικό της Εκκλησίας από την πρότερη χρήση της, από την Εκκλησία της Ρωσίας μέχρι τις ημέρες μας που με τις ενέργειες του Πατριάρχη, επανήλθε στην διαχείριση στην ιδιοκτησία της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου. «Εδώ η Προϊστάμενη των Ναών κα **Χρυσάνθη Σκουφαρίδου** έχει δώσει πραγματικά ένα ρεσιτάλ απόδοσης. Φέτος άλλαξαν και τα μάρμαρα και οι εικόνες, χωρίς σχεδόν δικά μας έξοδα, μέσα από τις καλές σχέσεις που καλλιέργησε με τους Προϊσταμένους και τις Ομάδες Αναπαλαιώσεων του Υπουργείου Τουρισμού και Αρχαιοτήτων της Αιγύπτου.... Έχουμε λοιπόν την ανακαίνιση στον **Άγιο Κωνσταντίνο**, στον **Άγιο Δημήτριο**, γάμους Ορθοδόξων και Λειτουργίες στο Σουέζ και συχνές επισκέψεις και Λειτουργίες στον Ιερό Ναό στο **Πορτ - Σαϊντ**». Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε διεξοδικά επίσης και στην ριζική αλλαγή της εικόνας των Κοιμητηρίων του Πορτ - Σαϊντ.

Στην συνέχεια ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε στα πεπραγμένα της **Εφορείας Κοινωνικής Πρόνοιας της Κοινότητας**, που προϊστάται ο κ. **Ανδρέας Γιόσι** με Αναπληρωτή τον κ. **Αντώνη Ιορδανίδη** αναφέροντας «Η Εφορεία παρέχει 48 τακτικά μηνιαία βοηθήματα, και ιδιωτική ασφάλιση που καλύπτει το 100% της δαπάνης για 34 άτομα και το 75% για 27 άτομα, με τις συνολικές παροχές να

Πρόεδρος της Κοινότητας ανέφερε: «Αν κάποιος θέλει να ορίσει τον ορισμό της Κοινωνικής συνείδησης δεν νομίζω να υπάρξει ένας που να μην επιλέξει την συμπεριφορά του Αντώνη του Ιορδανίδη. Αυτός ο άνθρωπος παρόλα τα προβλήματα που αντιμετωπίζει με την υγεία του δεν λείπει από τον Νοσοκομείο. Έχει μέσα στην μνήμη του τα πάντα. Αλλά δεν είναι μόνο το οικονομικό αποτέλεσμα. Είναι ότι σήμερα ο Έλληνας Πάροικος δεν αποφεύγει να πάει στο Ελληνικό Νοσοκομείο. Και αυτό είναι η μεγάλη επιτυχία. Πραγματικά Αντώνη σε ευχαριστώ για ό,τι κάνεις.» Προς επίρρωση των λόγων του ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε και στα επαινετικά σχόλια του Υπουργού Υγείας της Ελλάδας κ. **Αδωνι Γεωργιάδη** κατά την επίσκεψή του στο Νοσοκομείο. Αναφέρθηκε επίσης στην ριζική αλλαγή του Γηροκομείου και την καθοριστική συμβολή της Προϊσταμένης κυρίας **Αγγελίας Χαραλαμποπούλου** και της κυρίας **Μάχα ελ Ουακίλ**.

Η **Εφορεία Ακίνητης Περιουσίας** για την συνέχεια με τον κ. **Καβαλή** να αναφέρει: «Ο **Λεωνίδας Φοντριέ** μαζί με τον **Στέλιο Χαλκιά** έχουν κάνει ένα πολύ καλό ντουέτο διαχείρισης των χώρων, όχι μόνο από πλευράς παρακολούθησης, ανακατασκευών και επεμβάσεων, αλλά κυρίως από πλευράς διαπραγματεύσεων. Αυτό λοιπόν έφερε στην Κοινότητα το 27% των εσόδων της Κοινότητας και προσβλέπουμε με την αλλαγή των νόμων στην Αίγυπτο, το κομμάτι αυτό να πάρει το ειδικό βάρος που

περιμένουμε όλοι να δούμε.» Η **Εφορεία Παιδείας και Υποτροφιών**, την ευθύνη της οποίας έχει ο κ. **Καβαλής**, με Αναπληρώτρια την κα **Χρυσάνθη Σκουφαρίδου**, παρουσίασε επίσης μια αξιοσημείωτη πρόοδο. Πιο συγκεκριμένα ο κ. **Καβαλής** ανέφερε: «Το εκπαιδευτικό έργο για τον Απόδημο Ελληνισμό δεν είναι μόνο να μάθουν τα παιδιά γράμματα, αλλά να συνδεθούν με την Πατρίδα τους. Ευχαριστούμε το Υπουργείο Εξωτερικών γιατί στην χρήση που πέρασε στείλαμε 8 παιδιά από το Κάιρο στην Ελλάδα, τα οποία πέρασαν τις καλύτερες στιγμές διακοπών». Ο κ. **Καβαλής** παρουσίασε φωτογραφικό υλικό από διάφορες σχολικές εκδηλώσεις αναφερόμενος στην σημασία που διαδραματίζουν οι εκδηλώσεις αυτές στην ψυχή της Παροικίας. Μίλησε επίσης για το κομμάτι των υποτροφιών που όπως τόνισε «δεν απορροφούνται όπως θα θέλαμε». Στην συνέχεια αναφέρθηκε στην αριθμητική μείωση των μαθητών, λέγοντας ότι φέτος η πρώτη τάξη έχει δύο παιδιά, η δεύτερη τάξη ένα και η τρίτη δύο. «Δεν παραπονιόμαστε για τα έξοδα, χαλάλι τους, δεν είναι εκεί το θέμα. Απλά αυτά τα παιδιά τι θα θυμούνται από το σχολείο και πως θα αισθανθούν όταν φτάσουν στο Λύκειο και στο Γυμνάσιο και είναι πάλι πέντε» Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε στην ενίσχυση του Αγγλικού προγράμματος σπουδών στο Νηπιαγωγείο ενώ ευχαρίστησε ονομαστικά για την βοήθειά τους στην προσπάθεια της εκπαίδευσης των παιδιών, όλο το προσωπικό του Νηπιαγωγείου και του Δημοτικού, τις Αραβόφωνες εκπαιδευτικούς, την κυρία **Μάριαμ Γιακούμπ**, την κυρία **Αθανασία Δημοπούλου**, την κα **Γεωργία Πετούση** και τον προηγούμενο διευθυντή του Δημοτικού κ. **Βασίλη Λάγιο**. Αναφέρθηκε επίσης στην σκέψη που επεξεργάζεται το Συμβούλιο με τον Υπουργείο Παιδείας το σχολείο να έχει ένα ξενόγλωσσο πρόγραμμα σπουδών με υποχρεωτικά τα Ελληνικά για όλα τα παιδιά και την ίδια στιγμή Ελληνικό πολιτισμό και Ελληνική κουζίνα. Κλείνοντας την παρουσίασή του για την Εφορεία ο κ. **Καβαλής** ανέφερε «Αφού δεν γεννάμε Έλληνες θα γεννήσουμε Φιλέλληνες.» Η **Εφορεία Επικοινωνίας Πολιτισμού και Αρχείου** για την συνέχεια με τον κ. **Καβαλή** να αναφέρει: «Είναι ένα τεράστιο έργο που γίνεται από την κυρία **Βίλλυ Πολίτη - Ζουέ**». Παρουσιάζοντας φωτογραφίες από τις εκδηλώσεις και τις δράσεις του Ελληνικού Πολιτιστικού Κέντρου ο κ. **Καβαλής** ανέφερε «Έχουν δώσει καρδιά οι υπεύθυνοι: η κυρία **Γεωργία Σταματοπούλου**, αλλά και η κυρία **Ελένη Φοντριέ**, με τον κ. **Γιάννη Φορτούνα**, που ενώ γνώριζαν ότι άμα υπάρχουν εκπαιδευτικοί πιθανόν να μην συνέχιζαν, έκαναν το καθήκον τους και τους ευχαριστώ για αυτό. Φυσικά όλο αυτό δεν θα μπορούσε να λειτουργήσει χωρίς την προσωπική μέριμνα και προσπάθεια του **Γιάννη Μελαχροινούδη** του Διευθυντή του Πολιτιστικού και με την στιβαρή βοήθεια της Οικονομικής και Διαχειριστικής Διευθυντριάς κυρίας **Ντίνας Γεδεών**, η οποία έληξε την θητεία της από αυτή την θέση. Θέλω να ευχαριστήσω λοιπόν όλους για την εξαιρετική δουλειά που έχει γίνει στο Πολιτιστικό Κέντρο.»

Να συνεχίσουμε ανέφερε ο κ. **Καβαλής** «και στο κομμάτι του Τύπου με τον κ. **Βασίλη Πουλαρίκα** και τον Δρ. **Ατέφ Νάχλα** και δεν πρέπει να ξεχάσουμε ότι στην ίδια Εφορεία υπάγεται και το Αρχείο της Κοινότητας, με την πολύ δουλειά που έχει γίνει με την μεταφορά των 102 φακέλων του Σωματείου Αποφοίτων Αμπετείου Σχολής. Βεβαίως υπάρχει και μια νέα συνεργασία των Αρχείων με την Monumenta και την κυρία **Δέσποινα Τζόβα**, όπου προσπαθούν να κάνουν καταγραφή όλων των κτηρίων της Κοινότητας. Στο Αρχείο θα πρέπει να ευχαριστήσω την κυρία **Ράνια Άττα** για όλες τις εργασίες της καθώς και την ομάδα που είναι μαζί της. Κυρίως όμως θα πρέπει να ευχαριστήσω την Προϊσταμένη του όλου αυτού εγχειρήματος, την κυρία **Βίλλυ Πολίτη Ζουέ** για την προσπάθεια της που δεν σταματάει όμως εδώ αφού έχει την ευθύνη περίπου 334 ανθρώπων που είναι περίπου το προσωπικό της Κοινότητας. Το έτος αυτό βοηθήθηκαν, να αναφέρουμε, για τα συνταξιοδοτικά τους θέματα, αλλά και για τους φόρους τους στην Ελλάδα 125 άτομα.» Ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε επίσης στο Μεταφραστικό Τμήμα, την κα **Μαρία Βαδή** και την ομάδα της, αλλά και στον ανταγωνισμό που υπάρχει στον τομέα των μεταφράσεων, για την

Απολογιστική Τακτική Γενική Συνέλευση της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου

άμβλυνση του οποίου, όπως τόνισε, προσδοκά στην βοήθεια του Ελληνικού Προξενείου στο Κάιρο. Κλείνοντας, ο κ. **Καβαλής** αναφέρθηκε στο νομικό τμήμα της Ε.Κ.Κ. με τους δικηγόρους κ.κ. **Μοχάμεντ Χάσαντ**, **Έζατ Σάμι** καθώς και τον νέο δικηγόρο που ασχολείται με τα θέματα των αδειών εργασίας.

Επόμενη Εφορεία ήταν η Εφορεία του Ξενώνα με τον κύριο **Καβαλή** να αναφέρεται στην πλήρη ανακαίνιση όλης της επίπλωσης που έχει ολοκληρώσει ο Προϊστάμενος του Ξενώνα κ. **Ανδρέας Ρούσσος** με τον κ. **Ανδρέας Γιόσι** μαζί με τους δύο βοηθούς τους, οι οποίοι όπως τόνισε χαρακτηριστικά ο κ. Καβαλής «φροντίζουν αυτός ο χώρος να είναι αξιοπρεπής και την ίδια στιγμή φιλόξενος».

Το έργο της Εφορείας Συγχωνευθεισών Κοινοτήτων και Σωματείων, με Προϊστάμενο τον κ. **Μιχάλη Γκρουνστέιν**, παρουσιάστηκε στην συνέχεια από τον κ. Καβαλή, ο οποίος αναφέρθηκε στο έργο των Φιλανθρωπικών Σωματείων της Παροικίας ξεκινώντας από την Φιλόππωχο Αδελφότητα, ενώ συνεχάρη τις κυρίες της «**Μαρίας Αιγυπτίας**» για την αλλαγή του Συμβουλίου και για την εγγραφή νέων μελών στο Δ.Σ., τα οποία, όπως τόνισε, δεν είχαν ασχοληθεί με τα κοινά, ενώ ευχαρίστησε το προηγούμενο συμβούλιο για την προσφορά του. Ο κύριος **Καβαλής** συνεχάρη και την **Ελληνική Στέγη** που έχει καθιερώσει κάθε Πέμπτη η **Στέγη** να γίνεται στέκι της Παροικίας, αλλά και το **Ελληνικό Κέντρο Καΐρου** για την αλματώδη πορεία του μετά και τα λαμπερά εγκαίνια στο Ντάχαμπ. Ο κύριος **Καβαλής** αναφέρθηκε τέλος και στον **Ελληνικό Ναυτικό Όμιλο** Καΐρου, λέγοντας: «Όσο μια ηγεσία είναι διατακτική τόσο ο Οργανισμός θα μένει εκεί που ήταν και δεν θα πηγαίνει εμπρός». Τόνισε επίσης ότι ο ΕΝΟΚ ήταν σε πολλές συνεδρίες, κεντρικό θέμα της Εφορείας, προσπαθώντας να βρεθεί λύση στα έντονα προβλήματα που αντιμετωπίζει, ενώ έχει λάβει, όπως ανέφερε, συνολική χρηματική ενίσχυση ανά τα έτη, της τάξεως των 4 εκατομμυρίων Λιρών από την Κοινότητα.

Ο κ. **Καβαλής** ενημέρωσε το Σώμα της Συνέλευσης για την απόφαση της Ε.Κ.Κ. στην μη περαιτέρω χρηματοδότηση του Σωματείου, ενώ ανακοίνωσε την χρηματική προσφορά 200.000 Λ.Αιγ. από τον Μεγάλο Ευεργέτη της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. **Έρικ Αδάμ** για την επισκευή της εξέδρας του πλωτού με σκοπό να επιταχυνθούν οι διαδικασίες αδειοδότησης. Η τελευταία αναφορά αφορούσε την εξαιρετικά παραγωγική Εφορεία **Τεχνικών και Συντήρησης**. Ο κ. **Καβαλής** υπογράμμισε ότι, με Προϊστάμενο τον ενεργητικό Κοινοτικό Επίτροπο κ. **Στέλιο Χαλκιά**, έχει επιτευχθεί ένα κολλοσιαίο έργο που μας κάνει όλους υπερήφανους. Ο Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου αναφέρθηκε σε όλα τα ενεργά τεχνικά έργα της Εφορείας παρουσιάζοντας πλούσιο φωτογραφικό υλικό. Χαρακτηριστική απόδειξη του Κοινοτικού αισθήματος της Εφορείας ήταν η πλήρης ανακαίνιση της οικίας ενός βοηθούμενου, για την οποία παρακολούθησαμε ένα εντυπωσιακό βίντεο.

Η συνεργασία του κ. **Χαλκιά** με την Εφορεία Ναών, την Εφορεία Συγχωνευθεισών Κοινοτήτων, καθώς και με το Νομικό Τμήμα και το Τμήμα Ακινήτων, αποτυπώνει την πολυεπίπεδη φύση του έργου που υλοποιήθηκε. Καθοριστική υπήρξε επίσης η συμβολή της αρχιτέκτονος κ. **Έντζυ Χάλεντ**, η οποία συνέβαλε ουσιαστικά στην επιτυχή ολοκλήρωση των έργων. Ακολούθησε ψηφοφορία για τον Ισολογισμό, τον Οικονομικό Απολογισμό του έτους 2024-2025 και τον Προϋπολογισμό της επόμενης χρήσης, οι οποίοι εγκρίθηκαν ομόφωνα και έγιναν δεκτοί με επευφημίες από το Σώμα της Γενικής Συνέλευσης. Αξίζει να αναφερθεί ότι ο Ισολογισμός παρουσίασε πλεόνασμα ύψους **4.346.092,55 Λ. Αιγ.**



Εγκρίθηκε επίσης από το Σώμα, η ανανέωση της θητείας του Ορκωτού Ελεγκτή για ένα έτος με τον ίδιο μισθό. Ο κ. **Καβαλής**, αφού ανέπτυξε το στρατηγικό σχεδιασμό της Κοινότητας, έλαβε την θετική ψήφο του Σώματος για την πώληση πολυκατοικίας

την Διαχειριστική Επιτροπή για την φιλοτιμία και το σθένος, με τα οποία χειρίζεται μια όχι εύκολη κατάσταση». Ο Γενικός Πρόεδρος κ. **Συμεών Λιναρδάκης** συνεχάρη για την μεστή και εμπειριστατωμένη παρουσίαση του έργου, ενώ δήλωσε ότι θα σταθεί

πρέπει να πάρουμε τις αποφάσεις μας άμεσα για ένα καλύτερο αύριο των Κοινοτήτων μας. Σας συγχαίρω και σας μεταφέρω τις ευχές των υπολοίπων μελών της Κοινοτικής Επιτροπής που δεν μπόρεσαν να έλθουν σήμερα μαζί μας.



στην **Τάντα** και οικοπέδου και σχολικού συγκροτήματος στην Όαση **Φαγιούμ**.

Στους λόγους των επισήμων, πρώτος μίλησε ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Μέμφιδος **Νικόδημος**, ο οποίος ανέφερε: «Συγχαρητήρια για το έργο που επιτελείτε. Αν και ο αριθμός των μελών λιγοστεύει, το δυνατό χαρτί της Παροικίας είναι η οργανωμένη Κοινότητα και αυτό μας δίνει αισιοδοξία για το μέλλον». Ο Σεβασμιώτατος μετέφερε επίσης την αγάπη και τις ευχές του Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας και Πάσης Αφρικής **Θεόδωρου Β'**, αλλά και όλου του κλήρου που όπως τόνισε θα βρίσκεται πάντα στο πλευρό της Κοινότητας με πνεύμα ομογνωμίας και συναντηλήψεως.

Ο Πρέσβης της Ελλάδας κ. **Νικόλαος Παπαγεωργίου** στον δικό του χαιρετισμό ανέφερε: «Βρίσκομαι με μεγάλη χαρά ανάμεσα σε αγαπημένους ανθρώπους στον χώρο αυτό. Άκουσα με πολύ προσοχή ένα πανόραμα των πεπραγμένων του 2024, με διάφορες δόσεις νοσταλγίας, αυστηρότητας, ρεαλισμού, όπως είναι και το οποίο εκτιμώ προσωπικά ιδιαιτέρως. Θέλω να συγχαρώ όλη

στο πλευρό της Κοινότητας για οποιαδήποτε βοήθεια. Ο Επιτετραμμένος της Κυπριακής Πρεσβείας κ. **Ονούφριος Οικονομίδης** στον δικό του χαιρετισμό ανέφερε: «Πολλά συγχαρητήρια στα πολλά έργα που πραγματοποιήσατε. Όλοι άξιοι. Να συνεχίσετε παρόλα τα εμπόδια και τις δυσκολίες.»

Ο κ. **Ανδρέας Βαφειάδης**, Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Αλεξανδρείας πήρε τον λόγο στην συνέχεια αναφέροντας: «Είναι μεγάλη χαρά που βρίσκομαι απόψε εδώ μαζί σας με τους άξιους συνεργάτες μου, δύο Αντιπροέδρους: τον κ. **Γιάννη Παπαδόπουλο** και τον κ. **Νικόλα Κόπελο**, τον Οικονομικό Επόπτη μας κ. **Μάνο Τατάκη**, τον Κοινοτικό Επίτροπο κ. **Βασίλη Ζουέ**. Ο δρόμος που ακολουθούμε πλέον ως δύο Κοινότητες είναι ένας δρόμος ενωτικός. Να τιμήσουμε την ιστορία μας, να εξασφαλίσουμε το παρόν μας και να κάνουμε και σχέδια για το μέλλον. Αυτό κάνουμε και στην Αλεξάνδρεια. Είμαστε λίγοι αλλά συνεχίζουμε να κάνουμε έργα, ανακαίνισεις και να βάζουμε στόχους για το μέλλον των σχολείων μας, που είναι ένα καυτό θέμα, για το οποίο

Ο εκπρόσωπος του Συνδέσμου Αιγυπτιακών Ελλήνων κ. **Βασίλης Ζουές** έλαβε τον λόγο στην συνέχεια μεταφέροντας το μήνυμα του Προέδρου κ. **Κώστα Μιχαηλίδη**, ο οποίος συνεχάρη τον Πρόεδρο και την Δ.Ε. για το έργο τους και τους ευχαρίστησε που όλα αυτά τα χρόνια στηρίζουν όχι μόνο ηθικά, αλλά κι έμπρακτα το έργο του Συνδέσμου Αιγυπτιακών Ελλήνων. Η Διαχειριστική Επιτροπή Καΐρου δια στόματος της Γενικής Γραμματέας κ. **Βίλλυ Πολίτη Ζουέ** εξέφρασε με πολύ σεβασμό τις θερμές της ευχαριστίες προς: «την **Α.Θ.Μ. τον Πάπα και Πατριάρχη Αλεξανδρείας και Πάσης Αφρικής κ.κ. Θεόδωρο Β'** και ως Επίτιμο Πρόεδρο της Εφορείας Εκπαιδευτηρίων της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου, για το πατρικό ενδιαφέρον που πάντοτε δείχνει για την Κοινότητά μας και για την ολόθερμη παρουσία Του στο πλευρό της παροικίας μας. Η Δ.Ε. εκφράζει θερμές ευχαριστίες προς τον Εξοχώτατο Αιγύπτιο **Πρόεδρο κ. Αμπνέλ Φατάχ Αλ Σίσι**, την Αιγυπτιακή Κυβέρνηση, την Υπουργό Κοινωνικής Αλληλεγγύης κα **Μάγια Μόρσι**, τα Κεντρικά Γραφεία

Σωματείων του ίδιου Υπουργείου που υπαγόμαστε, για την συμπαράστασή τους στο έργο της Κοινότητάς μας. Ιδιαίτερες ευχαριστίες οφείλουμε στον Βοηθό Υπουργό και υπεύθυνο των θεμάτων Κοινωνικών Σωματείων και Ιδρυμάτων κ. **Άιμαν Αμπντ Ελ Μασουκούντ** για την συνεργασία. Επίσης, ευχαριστούμε τον απερχόμενο Υφυπουργό Εξωτερικών για θέματα Απόδοχου Ελληνισμού κ. **Γιώργο Κώτση**.

Ευχαριστούμε τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη **Μέμφιδος** και Πατριαρχικό Επίτροπο Καΐρου κ. **Νικόδημο**, για την θερμή με την οποία στηρίζει τις δραστηριότητες της Παροικίας μας, τον Επίσκοπο Ιπώνων κ. **Στέφανο**, τον απερχόμενο Καθηγούμενο της Ιεράς Μονής Αγίου Γεωργίου Παλαιού Καΐρου κ. **Δαμασκηνό** καθώς και τον νέο Καθηγούμενο Μητροπολίτη **Νουβίας κ. Σάββα**.

Η Ελληνική Κοινότητα Καΐρου απευθύνει ένα μεγάλο ευχαριστώ για την άριστη συνεργασία με την Ε.Κ.Κ. και την αγάπη του προς την παροικία στον Πρέσβη κ. **Νικόλαο Παπαγεωργίου** για το ζωηρό ενδιαφέρον που δείχνει για την ομογένεια και τους οργανισμούς της. Επίσης ευχαριστεί θερμά για την συνεργασία τον Γενικό Πρόεδρο της Ελλάδος στο Κάιρο κ. **Συμεών Λιναρδάκη**. Παράλληλα ευχαριστεί την Πρέσβη κ. **Πόλυ Ιωάννου** για την προφανή διάθεση συνεργασίας με τον οργανισμό μας. Ευχαριστούμε και τον Πρόεδρο της Κύπρου κ. **Αριστόδημο Ασιώτη**.

Τους συνεργάτες μας Προέδρους και μέλη των Δ.Σ. της ΕΚΑ κ. **Ανδρέα Βαφειάδη** και του ΣΑΕ κ. **Κώστα Μιχαηλίδη** οφείλουμε ένα αδελφικό χαιρετισμό και θερμές ευχαριστίες για την άψογη συνεργασία μας.

Τέλος, η Δ.Ε. εκφράζει θερμές ευχαριστίες προς τους κ.κ. Ελεγκτές, τους ευγενείς Δωρητές και τα Μέλη των Εφορειών και προς όλους εκείνους που με οποιονδήποτε τρόπο συνετέλεσαν στην εκπλήρωση των ευγενών σκοπών της Κοινότητας. Στην Γενική Συνέλευση παρέστησαν πέραν τον αναφερθέντων: η Μεγάλη Ευεργέτιδα της Ε.Κ.Κ. κ. **Αικατερίνη Μπελεφάντη Σοφινάκη**, ο Μεγάλος Ευεργέτης της Ε.Κ.Κ. κ. **Έρικ Αδάμ**, ο Αντιπρόεδρος του Ελληνικού Κέντρου κ. **Αντώνης Καζαμίας**, ο Πρόεδρος του Ε.Ν.Ο.Κ. κ. **Γιώργος Ρεκτισίης**, ο κ. **Ζαχαρίας Φούμελης** Πρόεδρος της Ελληνικής Στέγης Ηλιουπόλεως, η Πρόεδρος του Φιλανθρωπικού Σωματείου «**Μαρία η Αιγυπτία**» κα **Νίτσα Καζαμιά**, ο Πρόεδρος του Εμπορικού Επιμελητηρίου Καΐρου κ. **Αντώνης Διαμαντίδης**, ο Δρ. **Σαμουήλ Λουΐς** Γενικός Διευθυντής του Ελληνικού Νοσοκομείου Καΐρου, η Διευθύντρια Γραφείων της Ε.Κ.Κ. κα **Γιάννα Καρδάση**, η κα **Αγγέλα Χαράλαμποπούλου** Διευθύντρια του Ελληνικού Γηροκομίου Καΐρου.

Από την εκπαιδευτική Κοινότητα παρέστησαν ο Αναπληρωτής Συντονιστής Εκπαίδευσης κ. **Γιώργος Κοκορέλης**, ο Διευθυντής του ΕΠΚΚ κ. **Γιάννης Μελαχροινόδης**, η Διευθύντρια της Αχιλλοπούλειου Σχολής κ. **Γεωργία Πετούση** και εκπαιδευτικοί των δύο σχολών.

Παρέστησαν επίσης: η κα **Αρλέτ Μόνσεφ** Πρόεδρος του Η.Ο.Σ. η πρώην Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας του Πορτ- Σαϊντ κα **Σούλα Θεοχάρη**. Από την Ελληνική Κοινότητα Αλεξανδρείας παρέστησαν στις εργασίες της Συνέλευσης ο Πρόεδρος κ. **Ανδρέας Βαφειάδης**, οι Αντιπρόεδροι κ.κ. **Γιάννης Παπαδόπουλος** και **Νικόλας Κόπελος**, ο Οικονομικός Επόπτης κ. **Μάνος Τατάκης**.

Αφού ολοκληρώθηκαν οι εργασίες της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης, ο Πρόεδρος κ. **Χρήστος Καβαλής** κήρυξε την έναρξη της προγραμματισμένης Έκτακτης Γενικής Συνέλευσης για την αλλαγή των άρθρων 15 και 32, με βάση την πρόταση της Διαχειριστικής Επιτροπής. Ακολούθησε ένα μάθημα δημοκρατίας! Διάλογος και γόνιμη ανταλλαγή απόψεων με την τελική απόφαση να μετατίθεται ομόφωνα σε επόμενη Έκτακτη Γενική Συνέλευση, λόγω μικρού αριθμού μελών κατά την ώρα της ψηφοφορίας.



Δυναμική παρουσία Ελληνικών επιχειρήσεων στην Αίγυπτο Η δεξίωση στην Πρεσβευτική Κατοικία στο Κάιρο

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

Ελευθέρων Ζωνών (GAFI) της Αιγύπτου, από το ΕΒΕΑ, τον ΣΕΒ, την Enterprise Greece, τον ΣΕΒΕ, και το Γραφείο ΟΕΥ της Πρεσβείας της Ελλάδος στο Κάιρο.

Η αποστολή υλοποιήθηκε υπό την ηγεσία του Αναπληρωτή Υπουργού Εξωτερικών για την Οικονομική Διπλωματία, κ. **Χάρη Θεοχάρη**, και αποτέλεσε ένα συντονισμένο βήμα προώθησης της Ελληνικής επιχειρηματικότητας σε μία αγορά που βρίσκεται σε τροχιά ταχείας ανάπτυξης.

Στόχος του Φόρουμ ήταν η ενίσχυση των διμερών εμπορικών και επενδυτικών δεσμών, καθώς και η δημιουργία μιας ουσιαστικής πλατφόρμας επαφής μεταξύ των επιχειρηματικών κοινοτήτων των δύο χωρών. Στο πρόγραμμα περιλαμβάνονταν, θεματικές συνεδρίες, καθώς και συναντήσεις B2B (Business-to-Business), μέσα από τις οποίες οι συμμετέχοντες είχαν την ευκαιρία να διερευνήσουν νέες συνεργασίες, να παρουσιάσουν προϊόντα και τεχνολογία και να εξετάσουν το ενδεχόμενο κοινών επενδυτικών πρωτοβουλιών. Συνολικά συμμετείχαν εκπρόσωποι **20 ελληνικών επιχειρήσεων** από κρίσιμους κλάδους όπως:

- Τρόφιμα & Ποτά
- Φαρμακευτικές Τεχνολογίες
- Τεχνολογίες Πληροφορικής & Επικοινωνιών (ICT)
- Κατασκευές & Οικοδομικά Υλικά
- Περιβαλλοντικές Υπηρεσίες
- Ιατρικός Εξοπλισμός
- Αμυντικός Τομέας

Η δεξίωση στην Πρεσβευτική Κατοικία Το απόγευμα της ίδιας ημέρας, ο Έλληνας Πρέσβης στην Αίγυπτο, κ. **Νικόλαος Παπαγεωργίου**, παρέθεσε επίσημη δεξίωση στην Πρεσβευτική



Κατοικία στο Ζαμάlek του Καΐρου προς τιμήν της Ελληνικής Αποστολής και των Αιγυπτίων επιχειρηματιών που συμμετείχαν στο Φόρουμ. Η ατμόσφαιρα ήταν ιδιαίτερα θερμή, με

τον κ. **Θεοχάρη** παρουσίασε τους προσκεκλημένους της δεξίωσης αναφέροντας: «Κύριε Υπουργέ σήμερα είναι εδώ ένα ποικίλο ακροατήριο. Έχουμε την ανυπομονησία που ήρθε



τομείς. Είναι ένα δεμένο σύνολο που θα το διαπιστώσετε και εσείς. Ελπίζω αυτό που έγινε σήμερα να έχει συνέχεια με μετρήσιμα βήματα, τα οποία να αποδώσουν σε βάθος



συζητήσεις που συνεχίστηκαν σε πιο ανεπίσημο κλίμα, επιβεβαιώνοντας την ισχυρή βούληση και των δύο πλευρών για ενίσχυση της διμερούς οικονομικής συνεργασίας. Ο Έλληνας Πρέσβης **Νικόλαος Παπαγεωργίου** καλωσορίζοντας

μαζί σας από την Ελλάδα, έχουμε επιχειρηματίες που βρίσκονται στην Αίγυπτο για άλλους λόγους, έχουμε Έλληνες και Αιγυπτίους εκπροσώπους των Ελληνικών επιχειρήσεων εδώ, και έχουμε Ομογενείς επιχειρηματίες που δραστηριοποιούνται σε διάφορους



χρόνου.» Ο κ. **Θεοχάρης** στην αντιφώνησή του μίλησε στα Αγγλικά ευχαριστώντας την Πρεσβεία για την συνδρομή και την πολύτιμη αρωγή της στο εγχείρημα της Ελληνικής επιχειρηματικής αποστολής, ενώ εξέφρασε την αισιοδοξία

του για της επιχειρηματικές επαφές που πραγματοποιήθηκαν και θα πραγματοποιηθούν στο μέλλον και καλλιεργήθηκαν στο άφογο κλίμα του Αιγυπτίου -Ελληνικού Φόρουμ. Ο κ. **Θεοχάρης** μίλησε επίσης και για τις αδιάσπαστες ιστορικές σχέσεις μεταξύ των δύο λαών αλλά και για το θετικό διμερές κλίμα μεταξύ των δύο κρατών που ενισχύει στο μέγιστο βαθμό την όποια επιχειρηματική συνεργασία. Πέρα από το τυπικό μέρος, η δεξίωση λειτουργήσε ως χώρος περαιτέρω δικτύωσης, όπου επιχειρηματίες ανταλλάξαν απόψεις για έργα σε εξέλιξη, νέες ευκαιρίες και δυνατότητες συμπράξεων σε μια αγορά που προσφέρει μεγάλες προοπτικές ανάπτυξης.

Συνομιλήσαμε και με τον Διευθυντή του Γραφείου ΟΕΥ της Πρεσβείας στο Κάιρο, κ. **Ευάγγελο Δαϊρετζή**, ο οποίος δήλωσε στο **NEO ΦΩΣ** και την **ekkairo.org** ότι η πρωτοβουλία αυτή αποτελεί χαρακτηριστικό δείγμα της εξωστρέφειας της Ελληνικής επιχειρηματικής κοινότητας και σημείωσε πως η αποστολή «στέφθηκε με απόλυτη επιτυχία». Ιδιαίτερα αναφορά έκανε στη μεγάλη ανταπόκριση των Αιγυπτιακών επιχειρήσεων, την οποία χαρακτήρισε «ενδεικτική μιας αγοράς που διψά για Ελληνικά προϊόντα».

Στην δεξίωση παρέστησαν μεταξύ άλλων: Ο Πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. **Χρήστος Κοντοβάλης**, ο Αντιπρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Αλεξανδρείας κ. **Ιωάννης Παπαδόπουλος**, ο Αντιπρόεδρος του Ελληνικού Κέντρου Καΐρου κ. **Αντώνης Καζαμίας**, ο επιχειρηματίας και Μεγάλος Ευεργέτης της Ε.Κ.Κ. κ. ο **Έρικ Αδάμ**, ο Γραμματέας Δ.Σ της ΑΒΚ-Εgypt κ. **Δημήτριος Σκουφαρίδης**, ο Αιγυπτιώτης επιχειρηματίας κ. **Γιώργος Βολόπουλος**.



«Συνομιλώντας με τη λογοτεχνία του Άλλου». Μια ενδιαφέρουσα εκδήλωση του Πολιτιστικού Café στο Κάιρο

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

Για περισσότερο από μία ώρα απολαύσαμε μια λαμπερή έκρηξη υψηλών ιδεών, έντονων υπαρξιακών προβληματισμών και ισχυρών συναισθημάτων, ακούγοντας τον Καθηγητή **Αμπντελαζίζ** να μας εξιστορεί τις δικές του λογοτεχνικές αναφορές στην παγκόσμια τέχνη και να τοποθετεί τον **Όμηρο**, τον **Σοφοκλή**, τον **Ευριπίδη** και τον **Αισχύλο** στο επίκεντρο της λογοτεχνικής του αφετηρίας, με την κα **Κουμούτση** να αποδίδει τον λόγο του στα Ελληνικά σε απευθείας μετάφραση. Ο κ. **Αμπντελαζίζ** αναφέρθηκε εκτενώς και στο θεατρικό έργο που έχει συγγράψει και θα κυκλοφορήσει τον **Ιανουάριο του 2026**, σε μετάφραση της κας **Κουμούτση**. Κεντρικός του ήρωας είναι ο **Σίσυφος**, ένας τραγικός ήρωας που, ενώ έχει αποδεχτεί την τιμωρία που του επέβαλαν οι θεοί, διατηρεί και διεκδικεί το δικαίωμά του στην ελευθερία της εκτέλεσής της, με τον τρόπο που ορίζει η δική του κοσμοαντίληψη.

Γοητευτική και χειμαρρώδης στον λόγο της ήταν και η κα **Κουμούτση**. Μια καταξιωμένη Αιγυπτιακή λογοτέχνη και μεταφράστρια, μια βέρα **Καϊρινή**, της οποίας οι αναφορές στην αραβική λογοτεχνία ξεκινούν, όπως μας είπε η ίδια, από τα σχολικά της χρόνια. Η τέχνη της μετάφρασης υπήρξε, όπως ανέφερε χαρακτηριστικά, η μαγική και ικανή συνθήκη που της επέτρεψε να ταξιδέψει στο απίθμενο βάθος της Αραβικής λογοτεχνίας. «Όταν μπαίνεις στην ψυχή του συγγραφέα μέσω της μετάφρασης, δεν μπορείς να μην επηρεαστείς», μας είπε. Γέννημα θρέμμα



της **Παροικίας** και απόφοιτη των **Ελληνικών Σχολείων του Καΐρου**, ακολούθησε μια κοσμοπολίτικη λογοτεχνική πορεία, μπολιασμένη με τις έντονες μυρωδιές και τις ζωές μνήμες **Ελλάδας** και **Αιγύπτου**, οι οποίες αποτυπώνονται, με τον έναν ή τον άλλον τρόπο, στα εννέα βιβλία που μας έχει προσφέρει. Ο Διευθυντής του **Ελληνικού Πολιτιστικού Κέντρου Καΐρου**,

κ. **Γιάννης Μελαχροινούδης**, έκανε τη μετάφραση του λόγου της κας **Κουμούτση** στα Αραβικά, ενώ μοιράστηκε με το κοινό τα συναισθήματά και τις εντυπώσεις του για τους δύο ομιλητές. Ο κ. **Μελαχροινούδης** σκιαγράφησε, για ακόμη μία φορά, το δυναμικό όραμα του **Ελληνικού Πολιτιστικού Κέντρου Καΐρου**, ενώ ευχαρίστησε τον Πρόεδρο του «Πολιτιστικού», κ. **Νικόλαο**

Παπαγεωργίου, για την ενεργή συμμετοχή και τη συμπαράστασή του στις ιδέες και τις δράσεις του μοναδικού αυτού οργανισμού, που έχει ως πυλώνες στήριξης –όπως τόνισε– την **Ελληνική Πρεσβεία στην Αίγυπτο** και την **Ελληνική Κοινότητα Καΐρου**. Χαιρετισμό απηύθυναν ο Πρέσβης κ. **Νικόλαος Παπαγεωργίου** και ο Αναπληρωτής Συντονιστής

Εκπαίδευσης κ. **Γιώργος Κοκορέλης**. Στην εκδήλωση παρέστησαν ο Δρ **Τάρεκ Ραντουάν**, Πρόεδρος του Τμήματος Ελληνικών Σπουδών του **Πανεπιστημίου Αλ Άζχαρ**, η Δρ **Φλώρα Βαφέα** και η Δρ **Βασίλικη Νικητοπούλου**, καθηγήτριες Ελληνικών στα αιγυπτιακά Πανεπιστήμια, ο Δρ **Χουσεΐν Αλμπενχάουι**, λέκτορας του **Πανεπιστημίου Αϊν Σάμς**, καθώς και οι ταλαντούχοι και φιλέλληνες Αιγύπτιοι φοιτητές και απόφοιτοι των **Πανεπιστημίων του Καΐρου**.

Από την εκπαιδευτική κοινότητα παρέστησαν: η κα **Γεωργία Σταματοπούλου**, υπεύθυνη του Τμήματος Ελληνικής Γλώσσας του **ΕΠΚΚ**, η Διευθύντρια της **Αχιλλοπούλειου Σχολής** κα **Γεωργία Πετούση**, ο Αναπληρωτής Διευθυντής της **Αμπετείου Σχολής** κ. **Βασίλειος Μπακούρος**, καθώς και πλήθος εκπαιδευτικών και από τις δύο Σχολές και το «Πολιτιστικό». Μετά το πέρας των ομιλιών ακολούθησαν ερωτήσεις από το κοινό, οι οποίες πυροδότησαν έντονες συζητήσεις και στις δύο γλώσσες, κατά το κέρασμα που ακολούθησε. Αξίζει να σημειωθεί ότι το Σάββατο **22 Νοεμβρίου** η κα **Κουμούτση**, από το βήμα του **Συλλόγου Ελλήνων Επιστημόνων Πτολεμαίως Α΄**, έδωσε διάλεξη με θέμα: «**Ανάμεσα στο Μύθο και την Ιστορία: όψεις της Αλεξανδρείας στα εμβληματικά έργα του Λώρενς Ντάρελ και του Στρατή Τσίρκα**». Παράλληλα, το πρωί της Πέμπτης **27 Νοεμβρίου** συνομιλήσε με τους μαθητές της **Αμπετείου Σχολής Καΐρου**, αφήνοντας τις καλύτερες εντυπώσεις τόσο στο Κάιρο όσο και στην **Αλεξάνδρεια**.



Μια ημέρα φωτός για τον Αλεξανδρινό Θρόνο

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

Ο Μακαριώτατος Πατριάρχης προεξήρχε της Θείας Λειτουργίας, πλαισιωμένος από τους Σεβασμιώτατους Μητροπολίτες: Κένυας Μακάριου, Γουίνεας Γεώργιου, Ερμουπόλεως Νικόλαου, Μέμφιδος Νικόδημου και Ελντορέτ Νεόφυτου, καθώς και από τους Θεοφιλέστατους Επισκόπους: Γκαμπορόνε και Μποτσουάνας Μάρκου, Τζίντζας και Ανατολικής Ουγκάντας Σιλβέστρου, Νιέρι και Όρους Κένυας Πανάρετου, Κιγκάλι και Ρουάντας Ιωακείμ, Ιπώνος Στεφάνου και Μαρεώτιδος Δαμασκηνού. Τους ύμνους έψαλαν υποδειγματικά, ο Πρωτοψάλτης της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. Κωνσταντίνος Μιχαλακόπουλος και ο Αραβόφωνος Πρωτοψάλτης κ. Τόνυ Ατάλα.

Στη Πατριαρχική Θεία Λειτουργία παρέστησαν ο Πρόεδρος της Ελλάδος στην Αίγυπτο κ. Νικόλαος Παπαγεωργίου, η Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας στην Αίγυπτο κα Πόλυ Ιωάννου, ο Γενικός Πρόξενος της Ελλάδος στο Κάιρο κ. Συμεών Λιναρδάκης, η Επιτετραμμένη της Πρεσβείας της Δημοκρατίας της Κένυας στο Κάιρο κα. Jennifer K. Njiru. Την Ελληνική Κοινότητα Καΐρου εκπροσώπησε ο Πρόεδρος κ. Χρήστος Καβαλάρης ενώ παρέστησαν η Αντιπρόεδρος κα Χρυσάνθη Σκουφαρίδου και η Γενική Γραμματέας κα Βίλλυ Πολίτη Ζουέ. Από την Ελληνική Κοινότητα Αλεξανδρείας παρέστησαν ο Πρόεδρος κ. Ανδρέας Βαφειάδης και ο Κοινοτικός Επίτροπος κ. Βασίλης Ζουές. Το «παρών» έδωσε ο Αναπληρωτής Συντονιστής Εκπαίδευσης κ. Γιώργος Κοκορέλης. Παρέστησαν επίσης: ο Πρόεδρος της Αδελφότητας των Οφφικιάλων του Πατριαρχείου κ. Θεόδωρος Παναγόπουλος, ο Πολιτικός Διοικητής του Αγίου Όρους κ. Αλκιβιάδης Στεφανής, η Μεγάλη Ευεργέτιδα της Ε.Κ.Κ. και Αρχόντισσα του Πατριαρχείου κα Αικατερίνη Μπελεφάντη - Σοφιανού.

Η χειροτονία του νέου Επισκόπου Κισούμου Φιλίππου

Κάθε φορά που σφυρηλατείται από τα χέρια του Πατριάρχη ένας ακόμα χρυσός κρίκος στην μακραίωνη αλυσίδα του Πατριαρχικού Θρόνου, γεννιέται στο εδώ και στο τώρα μια νέα αποστολή διακονίας, που αγνίζει το βαθύτερο νόημα της Εκκλησίας. Ο Θεοφιλέστατος εφηφισμένος Επίσκοπος Κισούμου και Δυτικής Κένυας Φίλιππος έλαβε από τα χέρια του Πατριάρχη το ιερό βάρος της Επισκοπής του, μέσα σε κλίμα συγκίνησης και πνευματικής γαλήνης. Ο λόγος του νέου Επισκόπου ήταν απαλά και άμεσα δοσμένος, με την ευγένεια εκείνου που γνωρίζει ότι η διακονία δεν είναι εξουσία αλλά σταυρός και πατρική αγκαλιά. Αναφέρθηκε με ευγνωμοσύνη στον Γέροντά του, Μητροπολίτη Κένυας Μακάριο, και στο Μακαριώτατο Πατριάρχη Θεόδωρο, ενώ τα μάτια πολλών βούρκωσαν διακριτικά, γιατί ένιωσαν ότι η χαρά της Εκκλησίας είναι πάντα μια χαρά που περνάει πρώτα από την καρδιά. Αντιφωνώντας, ο Πατριάρχης, άφησε να ακουστεί η βαθιά του εμπειρία, εκείνη που έχει συλλέξει από χωριά, ζούγκλες, ερήμους και πόλεις όπου η Ορθοδοξία φυτρώνει σαν μικρό θαύμα.

Μίλησε για τον θερισμό της ιεραποστολής, για τις ψυχές που περιμένουν λίγη αγάπη και έναν άνθρωπο να σταθεί δίπλα τους χωρίς θόρυβο, μόνο με πίστη, και κάλεσε τον νέο Επίσκοπο να γίνει ποιμένας που θα αγνίζει, θα θεραπεύει, θα στηρίζει.



Η χειροθεσία έξι νέων Οφφικιάλων από τον Μακαριώτατο Πατριάρχη

Στη συνέχεια η Α.Θ.Μ. ο Πάπας και

Πατριάρχης Αλεξανδρείας και Πάσης Αφρικής Θεόδωρος Β' χειροθέτησε έξι νέους Οφφικιάλους, ενώνοντας με τα χέρια του έξι ακόμα πολύτιμους λίθους

στο οικοδόμημα του Αλεξανδρινού Θρόνου. Ο κ. Αλκιβιάδης Στεφανής έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Μέγα Πρωτοσπαθαρίου, ο κ. Πανίκος Λεω-



νίδου έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Νομοφύλακα, ο κ. Νικόλαος Πατακιάς έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Ρεφενδαρίου, ο κ. Λεωνίδας Τζώνης έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Θησαυροφύλακα, ο κ. Αντώνιος Ραπατζίκος έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Κανστρίσιου, ο κ. Χρήστος Καρύδης έλαβε το Οφφίκιο του Άρχοντα Σκευοφύλακα.

Η στιγμή ήταν ιδιαίτερως συγκινητική με τον Μακαριώτατο να μιλάει στον καθένα ξεχωριστά με λόγια τρυφερά βγαλμένα από προσωπικές ιστορίες της σχέσης τους και να τους δίνει την ευχή του για την συνέχιση του φιλάνθρωπου έργου τους.

Έτη πολλά Μακαριώτατε

Η πανηγυρική ημέρα ολοκληρώθηκε με την κοπή της τούρτας των γενεθλίων από το Μακαριώτατο Πατριάρχη, ο οποίος δέχτηκε στην Αίθουσα του Θρόνου τις θερμές ευχές, την αγάπη και τα δώρα των παρισταμένων. Η Ελληνική Κοινότητα Καΐρου και Αλεξανδρείας, διά των Προέδρων τους, προσέφεραν τα δώρα τους με σεβασμό και ευλάβεια, εκφράζοντας στον Μακαριώτατο ευχές για υγεία, δύναμη και συνεχιζόμενο φως στο έργο του. Αξίζει να σημειωθεί τέλος, ότι την εορταστική ημέρα τίμησαν με την παρουσία τους οι μαθητές και οι καθηγητές των Εκπαιδευτηρίων «Απόστολος Παύλος» της Κορίνθου.

Μέγας Πανηγυρικός Εσπερινός στο Σιναϊτικό Μετόχι της Αγίας Αικατερίνης στο Κάιρο

Με μεγαλοπρέπεια και Εκκλησιαστική τάξη τελέστηκε το απόγευμα της Δευτέρας 24 Νοεμβρίου ο Πανηγυρικός Εσπερινός επί τη μνήμη της Αγίας Αικατερίνης της Πανσόφου, στο Σιναϊτικό Μετόχι Της, στο Κάιρο.

Η ΑΘΜ ο Πάπας και Πατριάρχης Αλεξανδρείας και Πάσης Αφρικής Θεόδωρος Β' χοροστάτησε στην Ιερή Ακολουθία πλαισιούμενος από Αρχιερείς του Αλεξανδρινού Θρόνου.

Ο Πατριάρχης μίλησε με βαθιά συγκίνηση για τον δεσμό που ενώνει την Αλεξανδρεία με το Σινά, έναν δεσμό παλαιό όσο και το φως της βάτου που φλέχθηκε χωρίς να κατακαεί. Απεύθυνε ευχές προς τον Σεβασμιώτατο Αρχιεπίσκοπο Σινά Συμεών, υπενθυμίζοντας ότι τα δύο πνευματικά κέντρα, Αλεξανδρεία και Σινά, συνεχίζουν να πορεύονται μαζί, όπως πορεύονται μαζί και τα βήματα των ταξιδιωτών της πίστης. Στον Εσπερινό παρέστησαν ο Επιτετραμμένος της Ελληνικής Πρεσβείας κ. Αθανάσιος Λεούσης, η Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας κα Πόλυ Ιωάννου.

Παρέστησαν επίσης : ο Πρόεδρος της Αδελφότητας των Οφφικιάλων του Πατριαρχείου κ. Θεόδωρος Παναγόπουλος, ο Πολιτικός Διοικητής του Αγίου Όρους κ. Αλκιβιάδης Στεφανής, η Μεγάλη Ευεργέτιδα της Ε.Κ.Κ. και Αρχόντισσα του Πατριαρχείου κα Αικατερίνη Μπελεφάντη - Σοφιανού.

Την Ελληνική Κοινότητα Καΐρου εκπροσώπησε η Γενική Γραμματέας κα Βίλλυ Πολίτη Ζουέ, ενώ από την Εκπαιδευτική κοινότητα παρέστησαν: ο Αναπληρωτής Συντονιστής Εκπαίδευσης κ. Γιώργος Κοκορέλης, η Διευθύντρια της Αχिलοπουλείου κα Γεωργία Πετούση, ο Αναπληρωτής Διευθυντής της Αμπετίου κ. Βασίλειος Μπακούρος. Την Αραβόφωνη Κοινότητα εκπροσώπησαν μεταξύ άλλων, ο κ. Σάλεμ Κασίς Πρόεδρος της εκκλησίας των Αρχαγγέλων Ντάχερ, και η κα. Αρλέτ Μόνσεφ Πρόεδρος του Η.Ο.С



Μια βραδιά γεμάτη με φως και ελπίδα από τον Σύνδεσμο Ελληνο-Αιγυπτιακής Φιλίας

Ρεπορτάζ και εικόνες:
Γρηγόρης Χαλκιακόπουλος/
Αλεξανδρινός Ταχυδρόμος

Η Ελληνική Κοινότητα Καΐρου στήριξε την μαγική αυτή μουσική βραδιά. Η Πρόεδρος της Ελληνο-Αιγυπτιακής Φιλίας κα **Αναστασία Μηλοπούλου**, προ καιρού, είχε μια φαινή ιδέα την οποία μετέφερε στο Διοικητικό Συμβούλιο του ανωτέρω συλλόγου και η υλοποίηση αυτής της έμπνευσης σε πράξη, ήταν ένα αποτέλεσμα απόλυτης μουσικής μυσταγωγίας. Στην πρώην Λυρική Σκηνή «Ολύμπια», όπου εκεί πλέον έχει έδρα το Δημοτικό Μουσικό Θέατρο «**Μαρία Κάλλας**», η πολυπληθής διεθνώς αναγνωρισμένη ορχήστρα Κοριτσιών με περιορισμένη όραση, «**Al Nour Wal Amal**» «**Φως και Ελπίδα**», την **Πέμπτη 27 Νοεμβρίου 2025** προσέφεραν στους προσκεκλημένους μια μουσική βραδιά όπου προεξήρχε η συγκίνηση, η απόλαυση και το δέος για το που μπορεί να φθάσει ο άνθρωπος όταν αγαπά με πάθος την τέχνη. Είναι η στιγμή όπου καθίσταται η αδυναμία δύναμη! Και αυτό σηματοδοτεί προς όλους την αξία της προσπάθειας, όπως την θαυμάσαμε στην ιστορική αίθουσα ενός σπουδαίου αρχιτεκτονήματος με την πλατεία και τα θεωρεία να σφύζουν από ενθουσιώδεις Αιγυπτιώτες, Αιγυπτίους και Ελλαδίτες. Η ορχήστρα που μας ήρθε από το Κάιρο της Αιγύπτου, για να φθάσει στην σκηνή του Δημοτικού Μουσικού Θεάτρου, δεν ήταν μια απλή διαδικασία. Χρειάστηκαν μήνες εκ μέρους της κυρίας **Μηλοπούλου** και των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου για να ρυθμιστούν όλες οι λεπτομέρειες. Είναι διαφορετικό να προσκαλείς έναν δύο καλλιτέχνες και τελείως διαφορετικό να προσκαλείς μια πολυπληθή ορχήστρα με την ιδιαιτερότητα των ικανοτήτων κοριτσιών. Το γεγονός αυτό απαιτούσε ένα μεγάλο αριθμό χορηγών –ανάμεσά τους και η Ελληνική Κοινότητα Καΐρου- για την πραγματοποίησή του και τέθηκε υπό την αιγίδα της **Βουλής των Ελλήνων**, σε συνεργασία με τον **Οργανισμό Πολιτισμού Αθλητισμού και Νεολαίας «ΟΠΑΝΑΔΑ»** του Δήμου Αθηναίων. Με τον τίτλο «**Φως και Ελπίδα**» η συναυλία αυτή όντως υποδαύισε ερεθίσματα στους προσκεκλημένους με φως και ελπίδα. Ελάχιστες εβδομάδες πριν τα Χριστούγεννα το πνεύμα το εορταστικό ήταν εμφανές στις συζητήσεις, πριν και μετά την μουσική βραδιά, σε όλους τους φίλους



και γνωστούς που παρευρέθηκαν. Πολλοί οι επίσημοι, οι θεσμικοί φορείς, οι εκπρόσωποι Υπουργείων, των Δήμων και των Σωματείων της Πόλης, ενώ ιδιαίτερα συγκινητικά ήταν τα στιγμιότυπα όταν οι παλιοί Αλεξανδρινοί ανταλλάσσαν ευχές και συγκινημένοι επαινούσαν την καλλιτεχνική βραδιά που χάραξε συναισθηματικά όλους μας. Η Πρόεδρος κα **Αναστασία Μηλοπούλου** μας ανέφερε σχετικά με τον ρόλο του Συνδέσμου τα κάτωθι: «Ο **Σύνδεσμος Ελληνο-Αιγυπτιακής Φιλίας**, ιδρύθηκε στην Αθήνα το 1991. Σκοπός του Συνδέσμου είναι η καλλιέργεια των πολιτιστικών, πνευματικών, κοινωνικών και επιχειρηματικών σχέσεων μεταξύ των δύο χωρών Ελλάδας και Αιγύπτου. Επίσης έχει ως αποστολή τη γνωριμία της ιστορίας του πολιτισμού και της σύγχρονης ζωής των δύο λαών την προαγωγή της γνωριμίας και

επικοινωνίας, καθώς και την ανάπτυξη της φιλίας και της συνεργασίας των δύο λαών προς το κοινό συμφέρον και προς όφελος ειρήνης. Προσφέρει στα μέλη του ένα φάσμα υπηρεσιών συμπεριλαμβανομένων πολιτιστικών στοιχείων προωθώντας την πολιτιστική κληρονομιά των δύο αρχαίων πολιτισμών, μέσω των διαφόρων δραστηριοτήτων του, καθώς και διατηρώντας τόσο την ελληνική όσο και την Αιγυπτιακή πολιτιστική κληρονομιά και στις δύο χώρες. Ο σύνδεσμος **Ελληνο-Αιγυπτιακής Φιλίας** αποτελεί γέφυρα επικοινωνίας μεταξύ Ελλήνων και Αιγυπτίων σε θέματα που αφορούν την πολιτιστική συνεργασία, τη διατήρηση της ιστορικής κληρονομιάς των δύο χωρών Ελλάδας και Αιγύπτου. Όλα τα μέλη του διοικητικού συμβουλίου είναι Έλληνες που γεννήθηκαν στην Αίγυπτο και έχουν στενούς δεσμούς με την Αίγυπτο.»

Όσο για την ορχήστρα «**Al Nour Wal Amal**» «**Φως και Ελπίδα**» πληροφορηθήκαμε ότι ιδρύθηκε το 1954 από μια ομάδα γυναικών εθελοντριών υπό την ηγεσία της αείμνηστης «**Istiklal Radi**» ως ένας Οργανισμός, με σκοπό να αποτελέσει το πρώτο κέντρο που ιδρύθηκε στην Αίγυπτο και τη Μέση Ανατολή για τη φροντίδα, την εκπαίδευση, την επαγγελματική κατάρτιση και την ένταξη τυφλών κοριτσιών και γυναικών στην κοινωνία. Το Ίδρυμα φροντίζει για περίπου 300 τυφλές γυναίκες και κορίτσια στις οποίες παρέχει δωρεάν πλήρη διαμονή στο οικοτροφείο του Ιδρύματος. Διαθέτει πρότυπο, νηπιαγωγείο, δημοτικό, γυμνάσιο και λύκειο. Από το Μουσικό Ινστιτούτο του Ιδρύματος γεννήθηκε η Αιγυπτιακή Ορχήστρα Δωματίου Τυφλών Γυναικών «**Al Nour Wal Amal**». Η ορχήστρα είναι μοναδική καθώς είναι η μόνη ορχήστρα

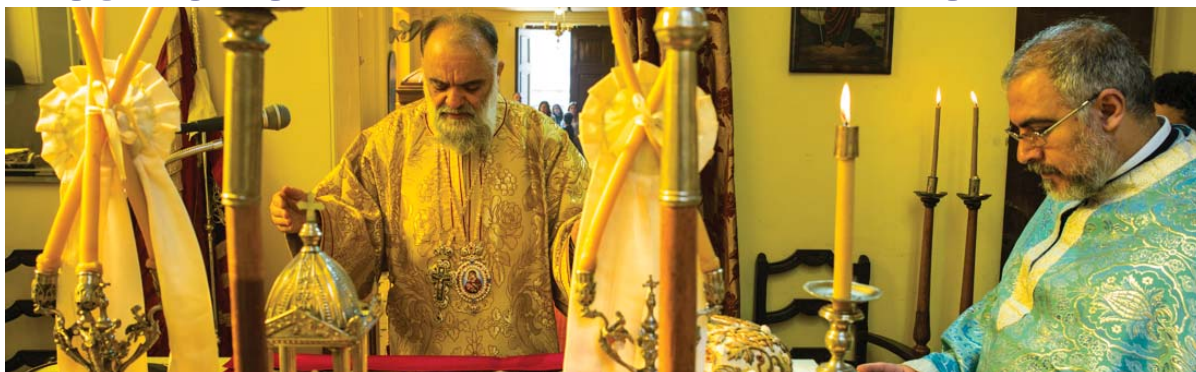
δωματίου στον κόσμο αποτελούμενη εξολοκλήρου από τυφλούς μουσικούς που παίζουν δυτική κλασική αλλά και σύγχρονη δυτική και ανατολίτικη μουσική. Από το 1954 έως το 1988 η κυρία **Αμάλ Φίκρι**, η εκλιπούσα Πρόεδρος του Μουσικού Ινστιτούτου προσκλήθηκε και οργάνωσε ταξίδια στο εξωτερικό για να δώσει συναυλίες. Η ορχήστρα δωματίου ταξίδεψε και εμφανίστηκε σε **61** πόλεις, σε **28** χώρες, **15** ευρωπαϊκές, **6** αραβικές, **6** ασιατικές, καθώς και στον **Καναδά και την Αυστραλία**. Μεταξύ των πολλών θεσμικών εκπροσώπων που παρέστησαν αναφέρουμε: τον κ. **Αμέρ Ομάρ**, Πρόσβη της Αιγύπτου στην Ελλάδα, τον Πρόσβη κ. **Μιχάλη Δαρατζίκη** και πρώην Γενικό Πρόεδρο στην Αλεξάνδρεια, την πρόεδρο του Οργανισμού Πολιτισμού Αθλητισμού και Νεολαίας του Δήμου Αθηναίων, κα. **Ελένη Ζοντούρου**, τον επίτιμο Πρόσβη της Νέας Ζηλανδίας κ. **Τάσο Βαρέλα**, τον Πρόσβη Ομίλου για την UNESCO Πειραιώς και Νήσων κ. **Ιωάννη Μαρωνίτη**, τον κ. **Στέφανο Ταμβάκη**, Επίτιμο Πρόεδρο της Ελληνικής Κοινότητας Αλεξανδρείας και πρώην Πρόεδρο του Συμβουλίου Αποδήμου Ελληνισμού και Μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου του Ιδρύματος Ονάση, με τη σύζυγό του **Άρτεμη Γεροντάκη – Ταμβάκη**, τον κ. **Μιχάλη Καζούλη** από την Αλεξάνδρεια, τον κ. **Γεώργιο Βλάχο**, πρώην Γενικό Γραμματέα του Υπουργείου Εθνικής Οικονομίας και πρώην Γενικό Γραμματέα Ναυτιλίας, την Πρόεδρο του ΣΑΑΣΑ, κα. **Αντιγόνη Προύσαλη**, μαζί με τον κ. **Γιάννη Κουταλίδη**, την κα. **Άντρια Διακοφωτάκη** υπάλληλο του Υπουργείου Εθνικής Οικονομίας, τους εκπροσώπους του International Action Art και της Ομοσπονδίας Ομίλων και Συλλόγων για την Ουνέσκο Ευρώπης και Βορείου Αμερικής, τον κ. **Ηλία Πίτσικα** καλλιτέχνη Αιγυπτιώτη, τον κ. **Μαριαντώνη Πολίτη** με την μητέρα του κα **Αικατερίνη Πολίτη** και τη σύντροφό του **Αικατερίνη**, την κα. **Κατερίνα Ψαροβασίλη** του Υπουργείου Εσωτερικών, την Διευθύντρια του Μορφωτικού Κέντρου Αθηνών, την Διευθύντρια του Μορφωτικού Κέντρου της Αιγύπτου στην Αθήνα, την Πρόεδρο της Ουνέσκο Εθνικού Συμβουλίου Ελλάδας Ομίλου και Νήσων κα. **Μέρη Ζυμένου**, τον Πρόεδρο της Κοινότητας των Αιγυπτίων στην Ελλάδα, **Αχμέντ Ατέα**, την κα. **Γιάννα Δεσποτοπούλου**, Πρώην Πρόεδρο των Παραολυμπιακών Αγώνων και πλήθος άλλων, εκ της πόλεως των Αθηνών και όχι μόνο.



Η πανήγυρη των Εισοδίων της Παναγίας

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

με κατάνυξη αναζητώντας την ευλογία της Μεγαλόχαρης. Κάθε φορά που βρισκόμαστε σε αυτόν τον σπουδαίο Ιερό Ναό της Παναγίας, το βλέμμα μας μαγνητίζεται αναπόφευκτα από το πανέμορφο τέμπλο που φιλοτέχνησε το 1933 ο **Φώτης Κόντογλου**. Τα Εισόδια της Παναγίας είναι μία από τις μεγαλύτερες Θεομητορικές εορτές για τους Χριστιανούς όπου γης και εορτάζεται με περισσή ευλάβεια. Ο **Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Ιππώνος Στέφανος** μας έδωσε για ακόμα μια φορά με τον βαθιά θεολογικό του λόγο το ακριβές στίγμα της χριστιανικής πίστης αναφέροντας: «Σήμερα η Εκκλησία μας εορτάζει ένα από τα πιο τρυφερά και συγχρόνως βαθιά θεολογικά γεγονότα της ζωής της Παναγίας: Εορτάζουμε τα Εισόδια Της στο ναό του Σολομώντος. Τιμούμε την ημέρα κατά την οποία η μικρή Μαρία, τριών μόλις ετών, εισέρχεται στον Ναό, προσφερόμενη από τους γονείς της Ιωακείμ και Άννα, ως καρπός προσευχής, υπόσχεσης και ευγνωμοσύνης. Η εικόνα αυτή δεν είναι απλώς μια όμορφη διήγηση, είναι μια ζωντανή υπενθύμιση του πώς ο Θεός εργάζεται μέσα στην ιστορία και μέσα στις καρδιές των ανθρώπων. Η Παναγία μας εισέρχεται στον Ναό, αλλά στην πραγματικότητα ο Ναός



υποδέχεται Εκείνη που θα γίνει η ζωντανή κιβωτός της χάριτος, ο ναός του ίδιου του Θείου Λόγου. Η προσφορά των γονέων της είναι μάθημα πίστης και ευχαριστίας στον Θεό που πλουσιοπάροχα καθημερινά

μας προσφέρει τα πάντα. Οι όντως Δίκαιοι Ιωακείμ και Άννα προσφέρουν ό,τι πολυτιμότερο είχαν: το ίδιο τους το παιδί. Δεν το κρατούν για τον εαυτό τους, αλλά το εμπιστεύονται στον Θεό. Σε μια εποχή όπου συχνά θεωρούμε

τα πάντα δικά μας, η πράξη αυτή μάς θυμίζει ότι τα παιδιά, η ζωή, τα χαρίσματα, ο χρόνος, η οικογένειά μας δεν είναι ιδιοκτησία, αλλά η ευλογία που προσφέρεται και επιστρέφει στον Θεό.



Τα «Εισόδια» δεν είναι απομονωμένο γεγονός. Είναι η αρχή της προετοιμασίας για το μεγάλο σχέδιο της σωτηρίας του ανθρώπινου γένους. Χρόνια πολλά, ευλογημένα και χαρούμενα σε όλους! Καλά Χριστούγεννα!» Ο **Θεοφιλέστατος** μετέφερε στους πιστούς την αγάπη και τις ευχές του **Μακαριώτατου Πατριάρχη Αλεξανδρείας και Πάσης Αφρικής Θεόδωρου Β'** καθώς και του **Σεβασμιώτατου Μητροπολίτη Μέμφιδος και Πατριαρχικού Επιτρόπου Καΐρου Νικοδήμου**. Στην εορταστική πανήγυρη παρέστησαν: ο Επιτετραμμένος της Κυπριακής Πρεσβείας κ. **Ονούφριος Οικονομίδης**, η κα **Δέσποινα Τζόβα** από το Γραφείο Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων της Ελληνικής Πρεσβείας, ο Αντιπρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. **Μιχάλης Γκρουσσέν**, οι Κοινοτικοί Επίτροποι κ.κ. **Στέλιος Χαλκιάς** και **Ανδρέας Γιόσι**. Από την εκπαιδευτική κοινότητα παρέστησαν ο Αναπληρωτής Συντονιστής Εκπαιδευσης κ. **Γιώργος Κοκορέλης**, η Διευθύντρια της Αχλολοπουλείου κα **Γεωργία Πετούση**, ο Αναπληρωτής Διευθυντής της Αμπετείου κ. **Βασίλειος Μπακούρος**. Παρέστη, τέλος, και η Πρόεδρος του φιλανθρωπικού σωματείου «**Μαρία η Αιγυπτία**» κα **Νίτσα Καζαμία**.

Βραδιά υψηλών προσκεκλημένων στην Πρεσβευτική Κατοικία στο Κάιρο

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

τις 27 έως τις 30 Νοεμβρίου για τις εργασίες της «Κοινοβουλευτικής Συνάντησης για τη Μεσόγειο», η οποία φέτος συνδέεται και με τον εορτασμό των 30 χρόνων από τη «Συνθήκη της Βαρκελώνης», η οποία το 1995 έθεσε τις βάσεις για την προστασία του θαλάσσιου περιβάλλοντος των παράκτιων χωρών της Μεσογείου.

Κύριο θέμα των εργασιών αποτελεί η ενδυνάμωση και προώθηση της επωφελούς οικονομικής ανάπτυξης και για τις δύο πλευρές της Μεσογείου, καθώς και η περαιτέρω συνεργασία για την επίτευξη περιφερειακής σταθερότητας και ασφαλούς μετανάστευσης, με γνώμονα τη διασφάλιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του διεθνούς δικαίου.

Ο κ. Παπαγεωργίου, απευθυνόμενος προς τον Αντιπρόεδρο της Βουλής των Ελλήνων, αλλά και προς τους Έλληνες και Κύπριους βουλευτές, ανέφερε χαρακτηριστικά:

«Είναι ιδιαίτερη χαρά που σας υποδέχομαι σήμερα εδώ... Θ βρείτε σήμερα εδώ, κύριε Πρόεδρε, τη συμπίκνωση της Ελληνικής παρουσίας στο Κάιρο. Εκπρόσωποι της Παροικίας, που –όπως σας έλεγα και νωρίτερα– κρατούν Θερμοπύλες, γιατί μείναμε πια λίγοι, εκπαιδευτικοί που υπηρετούν στα σχολεία μας, Έλληνες επιχειρηματίες από την Ελλάδα ή Ομογενείς που δραστηριοποιούνται στην Αίγυπτο, τα στελέχη της Πρεσβείας της Ελλάδας, της Κύπρου και του Προξενείου, οι Ακόλουθοι της Ελλάδας και της Κύπρου, ο Ναυτικός Ακόλουθος στο Πορτ-Σαΐντ. Είναι μια μικρή εκπροσώπηση της Ελληνικής παρουσίας στην Αίγυπτο, είτε της παροδικής είτε της μόνιμης. Σας υποδεχόμαστε με μεγάλη χαρά... Είμαι βέβαιος ότι το ταξίδι σας θα είναι παραγωγικό. Έρχεστε σε μια χώρα με την οποία οι σχέσεις με την Ελλάδα έχουν φτάσει στην καλύτερη στιγμή τους».

Στην αντιφώνησή του ο Αντιπρόεδρος της Βουλής των Ελλήνων, κ. Ιωάννης Πλακιωτάκης, τόνισε: «Με μεγάλη χαρά βρίσκομαι στην Πρεσβευτική Κατοικία στην Αίγυπτο, ανάμεσα σε ανθρώπους που έχουν διακριθεί σε όλα τα επίπεδα... Εσείς που έχετε μείνει εδώ, έχετε δεχτεί την Αίγυπτο ως ορμητήριο και ως καταφύγιο σας. Έχετε διακριθεί στις τέχνες, στον πολιτισμό, στην παιδεία, στην επιχειρηματικότητα. Γνωρίζω πολύ καλά από την προηγούμενη μου θητεία στο Υπουργείο Ναυτιλίας και Νησιωτικής Πολιτικής ότι ήδη δραστηριοποιείται στη Διεύρυνση του Σουέζ Ελληνική εταιρεία με μεγάλη επιτυχία, γεγονός που αναδεικνύει και αποδεικνύει ότι οι



Έλληνες παραμένουν κορυφαίοι, ιδιαίτερα στον χώρο της Ναυτιλίας παγκοσμίως».

Ο κ. Πλακιωτάκης υπογράμμισε την κομβική σημασία Ελλάδας και Αιγύπτου ως σταυροδρόμι πολιτισμών και αναφέρθηκε στις επικείμενες επενδύσεις στον τομέα της ενέργειας:

«Το μεταναστευτικό, για παράδειγμα, είναι από τα σημαντικότερα ζητήματα που απασχολούν τη διεθνή κοινότητα... Στόχος μας είναι να δώσουμε περισσότερη έμφαση στη νόμιμη μετανάστευση... Είναι ένα διεθνές ζήτημα, που χρειάζεται συνεργασία σε όλα τα επίπεδα. Χαίρομαι που βρίσκομαι σήμερα ανάμεσά σας.

χώρα. Στη συνέχεια, ο κ. Παπαγεωργίου καλωσόρισε την κ. Σόνια Θεοδωρίδου, διακεκριμένη Ελληνίδα υψίφωνο, η οποία βρίσκεται στην Αιγυπτιακή πρωτεύουσα για τη διενέργεια καλλιτεχνικού σεμιναρίου (masterclass) στο Ωδείο του Καΐρου. Η κ. Θεοδωρίδου ερμήνευσε δύο



«Ελπίζουμε το οραματικό έργο της ηλεκτρικής διασύνδεσης της Αιγύπτου με την Ελλάδα να προχωρήσει, μεταφέροντας πράσινη ενέργεια και μέσω της χώρας μας στην Κεντρική Ευρώπη». Αναφερόμενος στην επερχόμενη Κοινοβουλευτική Συνάντηση στο Κάιρο, σημείωσε ότι το γεωπολιτικό τοπίο και οι προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι χώρες της Μεσογείου έχουν αλλάξει σημαντικά από τη «Συνθήκη της Βαρκελώνης» πριν από 30 χρόνια:

Ελπίζω πολύ σύντομα να επισκεφθώ και οικογενειακά τη χώρα και δεν σας κρύβω ότι είμαι ανυπόμονος να σας γνωρίσω από κοντά. Χαίρομαι ευλκρινά που μένετε εδώ και δραστηριοποιείστε. Να συνεχίσετε με την ίδια ζέση και ορμή, με σκοπό να ενισχύσουμε ακόμη περισσότερο τις σχέσεις μεταξύ των δύο χωρών μας». Χαιρετισμό απηύθυνε και ο Κύπριος βουλευτής κ. Αβέρωφ Νεοφύτου, ο οποίος συνεχάρη τους Έλληνες της Αιγύπτου που, όπως τόνισε, «κρατούν τις Θερμοπύλες» σε αυτήν την ιστορική

γνωστά και αγαπημένα κομμάτια στο πιάνο και καταχειροκροτήθηκε από όλους. Η βραδιά στην Πρεσβευτική Κατοικία κύλησε σε χαρούμενη ατμόσφαιρα, με όλους τους παριστάμενους να απολαμβάνουν τη ζεστή φιλοξενία, τις συζητήσεις και την ευκαιρία να ξανασυνδεθούν. Για το φινάλε, ο κ. Παπαγεωργίου κάλεσε τον Πρωτοψάλτη της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου, κ. Κωνσταντίνο Μιχαλακόπουλο, στο πιάνο, απογειώνοντας τη βραδιά με ένα σετ

εννέα τραγουδιών από το Ελληνικό και το Κυπριακό μουσικό ρεπερτόριο. Στην δεξίωση παρέστησαν από τη μεριά της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου: η Αντιπρόεδρος κα Χρυσάνθη Σκουφαρίδου, η Γενική Γραμματέας κα Βίλλυ Πολίτη Ζουέ, ο Κοινοτικός Επίτροπος κ. Ανδρέας Ρούσσος.

Στην τιμητική βραδιά παρέστη επίσης και η Πρέσβης της Κύπρου στην Αίγυπτο κα Πόλυ Ιωάννου και τα μέλη της διπλωματικής αποστολής της Κύπρου.

Το Πατριαρχείο Αλεξανδρείας εκπροσώπησε ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Ιππώνος Στέφανος, ενώ παρέστησαν σύσσωμα το προσωπικό και τα μέλη της διπλωματικής μας αποστολής στην Αίγυπτο.

Τα Καΐρινά μας σωματεία εκπροσωπήθηκαν επάξια από τους Προέδρους και τα μέλη των διοικητικών τους συμβουλίων. Πιο συγκεκριμένα παρέστησαν από τη Φιλόπρωτο Αδελφότητα Ελληνίδων Κυριών Καΐρου: η Πρόεδρος κα Χρυσάνθη Σκουφαρίδου καθώς και τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου του σωματείου, η Πρόεδρος του Φιλανθρωπικού Σωματείου «Μαρία η Αιγυπτία» κα Νίτσα Καζαμία συνοδευόμενη από τα μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου του σωματείου, ο Πρόεδρος του Ορθόδοξου Πατριαρχικού Κέντρου Σούμπρας κ. Γιώργος Ζουμπουλίδης και μέλη του Συμβουλίου. Παρέστησαν επίσης ο Πρόεδρος του Συλλόγου Ελλήνων Καΐρου κ. Μιχάλης Μπίσκος και η Αιγυπτιώτισσα συγγραφέας και μεταφράστρια κα Πέρσα Κουμούτση.

Στην δεξίωση παρέστησαν και οι εκπρόσωποι της Ελληνοφώνης Εκπαίδευσης στην Αίγυπτο:

ο Αναπληρωτής Συντονιστής Εκπαίδευσης κ. Γιώργος Κοκορέλης, ο Αναπληρωτής Διευθυντής της Αμπελίας κ. Βασίλειος Μπακούρος, ο Διευθυντής του Ελληνικού Πολιτιστικού Κέντρου Καΐρου και Υπεύθυνος Πολιτιστικών Θεμάτων της Πρεσβείας κ. Γιάννης Μελαχροινούδης, καθώς και εκπαιδευτικοί από τα σχολεία Καΐρου και Αλεξανδρείας.

Τον Αντιπρόεδρο της Βουλής και τους Έλληνες και Κύπριους βουλευτές τίμησαν με την παρουσία τους από την Αλεξανδρινή Κοινότητα ο Κοινοτικός Επίτροπος κ. Βασίλης Ζουέ, η Πρόεδρος του Εμπορικού Επιμελητηρίου Αλεξανδρείας κα Ανδρομάχη Γαβαλά, η Διευθύντρια του Αβερωφείου Γυμνασίου Λυκείου της ΕΚΑ κα Αφροδίτη Πεβερέτου.

Στην τιμητική βραδιά παρέστη και ο επιχειρηματίας και μεγάλος ευεργέτης της Ελληνικής Κοινότητας Καΐρου κ. Έρικ Αδάμ.



Ο Καραγκιόζης μάγεψε μικρούς και μεγάλους στην Αχιλλοπούλειο Σχολή του Καΐρου

(συνέχεια από την 1^η σελίδα)

Πανεπιστημίου Πατρών, οι οποίοι ταξίδεψαν στην Αίγυπτο για να συμμετάσχουν με αξιώσεις στο «Διεθνές Φεστιβάλ Παιδικού Θεάτρου και Θεάτρου Σκιών», το οποίο θα πραγματοποιηθεί στη Βιβλιοθήκη της Αλεξανδρείας.

Το πρωινό της Τρίτης 2 Νοεμβρίου ήταν αφιερωμένο στους μαθητές της Αχιλλοπούλειο, με τους δύο καραγκιοζοπαίχτες να μαγεύουν τους πάντες με τις χρωματιστές φιγούρες του Καραγκιόζη, του Χατζηαβάτη, του Μορφονιού και όλων των θανάτων ηρώων του Ελληνικού Θεάτρου Σκιών.

Οι καραγκιοζοπαίχτες μίλησαν στα παιδιά για την παράδοση και τη



μακράινη ιστορία του Θεάτρου Σκιών στην Ελλάδα, και τα χέρια δεν σταματούσαν να σηκώνονται, με τους μαθητές να τους βομβαρδίζουν με ερωτήσεις, θέλοντας να μάθουν

τα πάντα για μια θεατρική τέχνη που πολλοί έβλεπαν για πρώτη φορά στη ζωή τους. Και αφού όλα σχεδόν είχαν ειπωθεί, σηκώθηκε το λευκό πανί, άναψαν



τα φώτα της ράμπας και οι μικροί μπόμπιρες, αλλά και όλοι εμείς οι μεγάλοι, απολαύσαμε με χαρά μια γερή δόση Καραγκιόζη που μας έμεινε αξέχαστη.

Μετά την απαραίτητη θεωρία, ήρθε η ώρα να περάσουμε στην πράξη και να φτιάξουμε όλοι τις δικές μας φιγούρες. Το ξύλινο τραπέζι στον διάδρομο γέμισε απ' άκρη σε άκρη με τους πρωταγωνιστές του Θεάτρου Σκιών.

Για πάνω από μία ώρα οι μαθητές ζωγράφιζαν και χρωμάτιζαν πάνω στις ζελατίνες τις φιγούρες. Τις έκοβαν με προσοχή, ένωναν τα κομμάτια και έδιναν ζωή στη δική τους δημιουργία, την οποία φυσικά έδειχναν με περηφάνια πρώτα στη δασκάλα τους για να εισπράξουν μια αγκαλιά, ένα χαμόγελο και ένα μεγάλο μπράβο από καρδιάς.

Η σχολική αυτή δράση ήταν μια πρωτοβουλία του Γραφείου Συντονιστή Εκπαίδευσης.

